Генеральная Ассамблея

Пятьдесят девятая сессия

Официальные отчеты

35-е пленарное заседание

Вторник, 19 октября 2004 года, 10 ч. 00 м.
Нью-Йорк

Председатель: г-н Пинг (Габон)

В отсутствие Председателя его место занимает г-н Кафандо (Буркина-Фасо), заместитель Председателя.

Заседание открывается в 10 ч. 15 м.

Пункты 38 и 46 повестки дня (продолжение)

Новое партнерство в интересах развития Африки: прогресс в осуществлении и международная поддержка

а) Новое партнерство в интересах развития Африки: прогресс в осуществлении и международная поддержка

Доклад Генерального секретаря (A/59/206)

б) Причины конфликтов и содействие обеспечению прочного мира и устойчивого развития в Африке

Доклад Генерального секретаря (A/59/285)

Десятилетие 2001-2010 годов: Десятилетие борьбы за сокращение масштабов заболеваемости малярией в развивающихся странах, особенно в Африке

Записка Генерального секретаря (A/59/261)

Г-н Со (Гвинея) (*говорит по-французски*):
Моя делегация с радостью принимает участие в этом важном заседании, посвященном обсуждению

второго доклада Генерального секретаря о прогрессе в осуществлении и международной поддержке Нового партнерства в интересах развития Африки (НЕПАД) в течение прошедшего года. Мы признательны Генеральному секретарю за высокое качество документов, представленных на наше рассмотрение, и г-ну Гамбари за его самоотверженность и компетенцию, которые он демонстрирует на посту главы Канцелярии Специального советника по Африке. Нам приятно, что недавно созданная Канцелярия играет ключевую роль в содействии развитию международного сотрудничества, направленного на решение задач по осуществлению НЕПАД и укреплению и расширению усилий в целях обеспечения мира, стабильности и прогресса в Африке.

Мы убеждены, что реализация проектов в рамках НЕПАД по-прежнему является ключом к решению различных серьезных проблем, с которыми сталкивается Африка, включая отсутствие безопасности, вооруженные конфликты, нищету, голод, эндемические заболевания, вопросы, касающиеся беженцев и перемещенных лиц, многочисленные трансграничные проблемы и так далее. Гвинея верит в успех этой всеобъемлющей программы обновления, в которой подтверждается ответственность стран Африки за собственное развитие в качестве участника процесса происходящих сегодня различных преобразований, и вновь заявляет о своей приверженности делу осуществления НЕПАД в

В настоящем отчете содержатся тексты выступлений на русском языке и тексты устных переводов выступлений на других языках. Поправки должны представляться только к текстам выступлений на языке подлинника. Они должны включаться в один из экземпляров отчета и направляться за подписью одного из членов соответствующей делегации на имя начальника Службы стенографических отчетов (Chief, Verbatim Reporting Service, room C-154A). Поправки будут изданы после окончания сессии в виде сводного исправления.

качестве нового партнерства в интересах развития нашего континента.

В этой связи Гвинея учредила национальный комитет по координации, действующий в рамках министерства по вопросам сотрудничества. Он состоит из представителей ряда соответствующих департаментов министерства, частного сектора и гражданского общества. Наш комитет уже функционирует и приступил к реализации целого ряда программ и проектов по приоритетным направлениям и к разработке планов секторальной политики. Наше правительство прилагает усилия по включению проблематики НЕПАД в наш национальный план развития и приведению структуры бюджетных расходов в соответствие с приоритетами и целями НЕПАД.

В этой связи Гвинея с удовлетворением отмечает прогресс, достигнутый в деле развития Механизма взаимного контроля африканских стран. Мы активно готовимся к тому, чтобы присоединиться к этому процессу, исходя из убежденности, что самооценка поможет африканским странам выявить институциональные, политические и касающиеся потенциалов недостатки и представить, как подчеркивается в докладе Генерального секретаря, предложения относительно мер по их устранению и реализации целей в области развития, сформулированных в Декларации тысячелетия.

Ясно, что если Африка стремится по-прежнему нести ответственность за осуществление НЕПАД и руководить этим процессом, то она обязана решить эти сложные проблемы и ликвидировать различные препятствия, существующие во всех областях. Все серьезные финансовые, технические, экономические трудности и препятствия, возникающие на пути к осуществлению координации, о которых говорится в докладе, помогают нам лучше осознать, сколь много сейчас зависит от Африки и ее партнеров.

Нам необходимо действовать оперативно и наладить новые отношения между Африкой и ее партнерами и активизировать их, если мы хотим обратить вспять нынешние негативные тенденции. Вот почему с учетом огромных усилий, прилагаемых Африкой, и тех жертв, на которые идут страны континента, мы должны по-прежнему призывать международное сообщество выполнить свою долю ответственности. Наши партнеры должны предос-

тавить нам экономические и финансовые ресурсы, опыт и знания, а также технологии, необходимые для скорейшей реализации целей НЕПАД.

Моя делегация приветствует инициативы и обнадеживающие шаги, предпринимаемые международным сообществом и системой Организации Объединенных Наций в контексте сотрудничества по линии Юг-Юг, для обеспечения полного успеха инициативы НЕПАД. Я хочу также отметить различные смелые инициативы, выдвигаемые странами, а также региональными, международными, частными и государственными институтами в ответ на призывы Организации Объединенных Наций и других директивных органов от имени Африки. Моя страна также с удовлетворением отмечает конструктивные меры, принимаемые нашими двусторонними и многосторонними партнерами в целях облегчения бремени задолженности африканских стран. Нам не следует упускать из виду тот факт, что даже те страны, которым уже предоставлена поддержка в рамках Инициативы для бедных стран с крупной задолженностью, не получили того объема помощи, на который они рассчитывали.

Соответственно, мы обращаемся к нашим партнерам по развитию с настоятельным призывом списать нашу ставшую необоснованной задолженность и повысить качество и эффективность помощи, предоставляемой Африке. Все эти меры могли бы способствовать мобилизации поддержки в интересах НЕПАД и сокращению масштабов нищеты в Африке.

Однако с учетом большого числа участников мы должны решить стоящую перед нами сложную задачу. Нам необходимо согласовать принимаемые меры с оказываемой НЕПАД международной поддержкой. До тех пор пока последовательные стратегии не станут основным фактором помощи Африке, нам, скорее всего, не удастся достичь этих основополагающих целей на основе партнерства, к которому мы стремимся.

Международное сообщество должно опираться в своих действиях на прогресс, достигнутый некоторыми международными организациями или такими дружественными странами, как Швеция, Дания и Нидерланды и направленный на содействие комплексному глобальному развитию в духе большей последовательности и совместной ответственности.

В заключение я хотел бы выразить от имени своей страны признательность нашим партнерам по развитию, дружественным странам и всему международному сообществу за их приверженность интересам Африки на этом важнейшем этапе ее развития. В целях упрочения достигнутого прогресса моя делегация выступает за усиление поддержки со стороны нашей Организации канцелярии Специального советника по Африке в целях содействия оказанию последовательной и эффективной помощи всей системе Организации Объединенных Наций процессу развития нашего континента. Необходимо предусмотреть адекватные средства и политическую и дипломатическую поддержку, с тем чтобы мы могли оказывать помощь Африканскому союзу и его субрегиональным организациям, содействуя усилиям Генеральной Ассамблеи, Экономического и Социального Совета и других учреждений международного сообщества, направленным на выполнение их соответствующих мандатов по осуществлению НЕПАД и обеспечению последующих действий по выполнению решений, касающихся Африки, которые были приняты на всех саммитах и международных конференциях.

Гвинейская Республика вновь заявляет, что приложит все усилия и направит все свои ограниченные ресурсы на содействие скорейшей реализации благородных и законных целей, столь дорогих для наших народов.

Г-н Ким Сам Хун (Республика Корея) (*говорит по-английски*): Прежде всего моя делегация хотела бы выразить признательность Генеральному секретарю за его всеобъемлющие доклады о прогрессе в осуществлении Нового партнерства в интересах развития Африки (НЕПАД) и в достижении прочного мира и устойчивого развития в Африке.

Республика Корея поддерживает самостоятельную политику Африки и ее руководящую роль в осуществлении НЕПАД. В этой связи мы рады отметить, что в прошедшем году мы стали свидетелями того, что африканские страны взяли на себя твердые обязательства по достижению прогресса в осуществлении НЕПАД, поскольку они разработали механизмы секторальной политики, осуществляли конкретные программы и выделяли финансовые ресурсы на решение конкретных приоритетных задач, в частности, в деле создания инфраструктуры и в области здравоохранения. В то же время международное сообщество продемонстрировало свою

солидарность и готовность к партнерству с НЕПАД, выдвигая предложения и приняв меры по содействию его осуществлению. Кроме того, мы приветствуем неизменную приверженность системы Организации Объединенных Наций делу оказания поддержки НЕПАД, и мы надеемся, что канцелярия Специального советника по Африке может играть более активную роль в укреплении согласования действий, координации и повышении эффективности деятельности Организации Объединенных Наций по оказанию поддержки НЕПАД. Мы приветствуем также неуклонный прогресс в усилиях по достижению и поддержанию мира в Африке.

Вместе с тем мы с тревогой отмечаем мнение Генерального секретаря о том, что прогресс является скромным и темпы его достижения медленные в том, что касается обеспечения демократического управления, административного потенциала, независимого характера судебной власти, транспарентности и подотчетности. Мы считаем, что благое управление, основанное на верховенстве права, участии, подотчетности и транспарентности, является неперемным условием достижения устойчивого развития и прочного мира в Африке.

Соответственно, мы приветствуем недавно начатый процесс развития Механизма взаимного контроля африканских стран, и мы особо рады тому, что число участников, присоединившихся к Механизму, возросло до 23. Мы считаем, что этот Механизм является эффективным инструментом осуществления взаимной подотчетности для обеспечения благого управления в экономической, политической и корпоративной областях и осуществления наблюдения в области прав человека. Поэтому мы призываем к тому, чтобы как можно больше африканских стран присоединилось к этой важной инициативе, и мы надеемся, что этот Механизм будет вскоре функционировать в полном объеме при технической поддержке со стороны международного сообщества.

Со своей стороны, Республика Корея в стремлении обеспечить обмен различным опытом и практикой в области благого управления и правительственной деятельности примет у себя шестой Глобальный форум по разработке новой концепции управления в тесном сотрудничестве с Организацией Объединенных Наций в мае 2005 года, посвященный теме «*Toward Participatory and Transparent Governance*» («На пути к транспарентной системе

управления при широком участии населения»). Мы убеждены в том, что благодаря этому форуму у всех участников появятся новые идеи о благом управлении и что он будет содействовать подтверждению обязательств международного сообщества по обеспечению благого управления. Мы надеемся на активное участие африканских стран в работе этого форума.

С учетом опыта Республики Кореи в области развития мы считаем, что международная торговля является эффективным инструментом, с помощью которого развивающиеся страны могут развивать свою экономику и интегрироваться в мировую экономику. Однако для того, чтобы все страны, включая африканские страны, пользовались в полном объеме плодами международной торговли, необходимо создать более либеральную и благоприятную для развития многостороннюю систему торговли. В этой связи мы считаем, что успешное завершение переговоров по выполнению Дохинской повестки дня в области развития и расширение доступа африканской продукции на рынки являются необходимыми для этого условиями. Жизненно важно также, чтобы развивающиеся страны сосредоточили свои усилия на укрепление своего производственного потенциала и развитии людских ресурсов.

С этой целью Республика Корея присоединилась к глобальным усилиям по завершению переговоров по Дохинской повестке дня в области развития и расширению доступа Африки на рынки. Мое правительство также обеспечило беспопытный доступ на рынки 87 наименований товаров из наименее развитых стран, большинство из которых находятся в Африке, и посему Республика Корея стала самым крупным импортером товаров из этих стран, согласно статистическим данным Всемирной торговой организации. Кроме того, мы предусматриваем дальнейшее расширение этого преференциального подхода в отношении продукции из наименее развитых стран.

Опираясь на свой собственный опыт, мы не можем переоценить важность наращивания потенциала людских ресурсов в процессе развития. В этой связи Республика Корея пригласила 1700 африканцев — от правительственных чиновников до научных работников — для прохождения обучения в различных областях, включая образование, государственное управление, здравоохранение, водоснабжение, политику в области сельского хо-

зяйства и торговли. Начиная с 1991 года мы также направили уже 300 экспертов в различных областях и врачей в африканские страны.

Мы приветствуем недавнее глобальное увеличение объема официальной помощи в целях развития (ОПР) для Африки и выражаем надежду на дальнейшие усилия по увеличению помощи ОПР для Африки, а также более эффективное использование ОПР. Кроме того, мы хотели бы, чтобы был достигнут новый прогресс в решении проблемы задолженности бедных стран с высокой задолженностью в Африке. Изучая такие варианты, как реструктуризация долгов и облегчение бремени задолженности, мы пришли к выводу о том, что окончательное урегулирование этой проблемы может быть достигнуто и что это будет содействовать устойчивому экономическому росту бедных стран с высокой задолженностью.

Со своей стороны, Республика Корея внесла примерно 260 млн. долл. США в рамках ОПР для африканских стран начиная с 1991 года и сделала взнос в размере 10 млн. долл. США в Целевой фонд Инициативы в отношении бедных стран с высокой задолженностью. В дополнение к своим взносам на цели развития Африки в области торговли, в рамках ОПР и для облегчения бремени задолженности Республика Корея присоединилась к глобальным усилиям по укреплению мира и безопасности в Африке. В этих целях мы в настоящее время принимаем участие в операциях Организации Объединенных Наций по поддержанию мира в Западной Сахаре, Либерии и Бурунди. Помимо этого, мое правительство приняло решение о выделении финансового взноса в поддержку операций по разминированию в Мозамбике и Эритрее в рамках Программы развития Организации Объединенных Наций.

В заключение я хотел бы отметить, что, по нашему мнению, в процессе реализации НЕПАД намечился значительный прогресс. Однако партнерство между африканскими странами и партнерами по развитию нуждается в дальнейшем укреплении с тем, чтобы африканские страны могли и впредь сохранять за собой лидирующую роль и национальную ответственность за процесс осуществления. В то же время, как отмечается в докладе Генерального секретаря (A/59/206), партнеры по развитию должны оказывать африканским странам более широкую поддержку путем повышения уровня согласованности политики в области торговли, официальной по

мощи на цели развития и внешнего долга. Республика Корея хотела бы подтвердить свои обязательства по оказанию помощи африканским государствам в их усилиях в области развития. Мы, как и прежде, уверены в том, что твердые обязательства и политическая воля африканских стран в сочетании с соответствующими эффективными мерами со стороны международного сообщества будут способствовать дальнейшему прогрессу в осуществлении НЕПАД.

Г-н Икуэбе (Конго) (*говорит по-французски*): Мое выступление будет посвящено осуществлению Нового партнерства в интересах развития Африки (НЕПАД), однако прежде всего я хотел бы поздравить Генерального секретаря за прекрасно подготовленный доклад (A/59/206), который он представил нам сегодня, два года спустя после принятия Генеральной Ассамблеей резолюции 57/2 о Декларации о Новом партнерстве в интересах развития Африки. В этом докладе, подготовленном на основании резолюции 58/233, отмечены меры и решения, принятые странами Африки в рамках осуществления НЕПАД в ходе рассматриваемого периода, и поддержка, оказанная всем международным сообществом, включая систему Организации Объединенных Наций.

Моя делегация присоединяется к заявлению, с которым вчера от имени Африканского союза выступил представитель Нигерии, и ограничится лишь высказыванием некоторых соображений, касающихся многогранных действий, предпринятых в Африке, и поддержки международного сообщества.

В докладе Генерального секретаря справедливо отмечается, что в ходе рассматриваемого периода Африка добилась значительного прогресса в области мира и разрешения конфликтов, а также в деле экономического развития. В нем подчеркиваются усилия африканских лидеров, которые взяли на себя обязательства по строительству новой Африки, опирающейся на прочную основу демократии, принципы соблюдения прав человека, благого управления и транспарентного использования природных ресурсов. В докладе говорится, что сигнал, посланный новой, целеустремленной Африкой, взявшей на себя заботу о своей судьбе полагаясь только на собственные силы, был услышан. Доказательством этому служат создание и функционирование механизмов и институтов, предусмотренных в рамках разрешения и урегулирования конфликтов,

укрепление верховенства права и экономические реформы, направленные на привлечение инвестиций и развитие.

Сегодня мы можем утверждать, что, несмотря на различного рода сдерживающие факторы, НЕПАД претворяется в жизнь. Прогресс был достигнут и в разработке секторальных директив, и в выполнении конкретных программ и проектов. Конечно, многим африканским странам будет трудно выполнить обязательства о выделении 15 процентов их национальных бюджетов на нужды здравоохранения, 10 процентов на развитие сельского хозяйства, 5 процентов на водоснабжение и санитарии и так далее, тем не менее, уже были сделаны многообещающие шаги в таких жизненно важных областях как инфраструктура — 20 проектов — здравоохранение, образование, окружающая среда, сельское хозяйство, наука и техника.

Секретариат НЕПАД, как руководящее звено этой структуры, принимает активное участие в разработке программ инвестиций для некоторых стран, в частности в области сельского хозяйства и продовольствия, где он также оказывает помощь в осуществлении всеобъемлющего изучения системы продовольственных запасов на континенте. Реализация НЕПАД опирается на различные регионы Африки, и каждое из крупных субрегиональных сообществ с готовностью участвует в рассмотрении действий, требующих выполнения, с тем, чтобы лучше к ним адаптироваться.

Для того чтобы четко определить имеющиеся препятствия и разработать график реализации 27 приоритетных проектов из 83, отобранных для центральноафриканского субрегиона, в столице Габона Либервилле с 14 по 15 октября был проведен семинар, на котором собрались эксперты из 11 государств — членов Экономического сообщества центральноафриканских государств, которое отвечает за координацию НЕПАД в Центральной Африке. Отобранные проекты в основном касаются строительства региональных дорог, объединения линий электропередач, развития систем водоснабжения и телекоммуникаций.

С учетом этих начинаний, затрагивающих политические и институциональные аспекты мира, безопасности, экономических реформ и инициатив, ряд наблюдателей признают прогресс, достигнутый Африкой, а именно: в 2004 году рост валового на

ционального продукта составит приблизительно 4 процента, в 2005 году он возможно достигнет 5 процентов, при этом в большинстве стран к югу от Сахары он составит от 3 процентов до 4 процентов. Однако многие наблюдатели также отмечают, что для того, чтобы достигнуть весомого успеха в условиях сохранения ряда таких негативных факторов, как нищета, эпидемии, безработица и проблемы с демократией, темпы роста должны составлять более 7 процентов.

Поэтому Африка отдает себе полный отчет в том, какие дополнительные шаги ей еще предстоит предпринять. Мы также высоко ценим международную поддержку в отношении взятых и твердо нами соблюдаемых обязательств.

Доклад Генерального секретаря акцентирует внимание на той поддержке, которую международное сообщество в целом и система Организации Объединенных Наций в частности оказывают делу реализации НЕПАД. Я хотел бы воспользоваться этой возможностью, чтобы поблагодарить Канцелярию Специального советника по Африке, возглавляемую г-ном Ибрагимом Гамбари, которая делает прекрасную работу по информационной и аналитической поддержке и продвижению НЕПАД. Совсем недавно нынешний Председатель Африканского союза г-н Олусегун Обасанджо призвал Совет Безопасности укрепить эту Канцелярию, предоставив ей все средства, необходимые для ее работы с учетом как той роли, которую она призвана сыграть, так и возложенных на нее надежд.

Но более всего я хотел бы воздать должное всей системе Организации Объединенных Наций за бесценный вклад в выполнение НЕПАД во всех его аспектах, и я также подчеркиваю необходимость выделения дополнительных финансовых ресурсов для всей системы и ее учреждений с тем, чтобы закрепить обязательства по выполнению принятых программ. Помимо этого, чрезвычайно важно, чтобы обязательства в рамках Монтеррейского консенсуса были реализованы в виде увеличения официальной помощи на нужды развития, что поможет финансированию проектов НЕПАД. При этом необходимо продолжить усилия по смягчению и отмене бремени задолженности для беднейших стран Африки.

Помня о необходимости срочной внешней поддержки, мы хотели бы поблагодарить всех на-

ших партнеров с других континентов. Мы выражаем им нашу сердечную благодарность, которую они заслужили благодаря непрестанному участию, вдохновляющему нас на еще большие подвиги.

И последнее, мы с большим интересом ожидаем результатов работы Группы видных деятелей, созданной Генеральным секретарем для повышения поддержки НЕПАД со стороны международного сообщества.

Г-н Толбот (Гайана) (*говорит по-английски*): Гайана с удовольствием присоединяется к заявлениям, сделанным делегацией Катара от имени Группы 77 и Китая и делегацией Барбадоса от имени государств — членов Организации Объединенных Наций, входящих в Карибское сообщество (КАРИКОМ), в рамках текущего обсуждения темы «Новое партнерство в интересах развития Африки: прогресс в осуществлении и международная поддержка».

Обсуждаемый сегодня пункт повестки дня имеет особое значение для моей делегации ввиду давних исторических связей сотрудничества и солидарности между Гайаной и странами Африки. Поэтому мы благодарны за предоставленную возможность выразить поддержку нынешним усилиям по содействию прочному миру и устойчивому развитию на континенте.

Доклады Генерального секретаря, содержащиеся в документах A/59/206 и A/59/285, особенно полезны в том плане, что они помогают нам осознать уже достигнутый прогресс и проблемы, которые остаются нерешенными на пути к миру и процветанию по всей Африке. Нас особенно воодушевляет то, что на этом пути африканские страны сами берут на себя инициативу. Их решимость заслуживает неизменной поддержки международного сообщества.

При рассмотрении доклада о Новом партнерстве в интересах развития Африки (НЕПАД), растущая национальная инициатива и руководящая роль африканских стран проявляются во все более активной интеграции приоритетов НЕПАД в национальную политику и программы. Прогресс в разработке механизмов отраслевой политики, осуществлении конкретных программ и планировании расходов на отдельные приоритеты НЕПАД вызывает у нас удовлетворение.

Мы отмечаем начало осуществления конкретных инициатив в таких областях, как инфраструктура, здравоохранение, образование, индустриализация, и так далее, а также прогресс во введении в действие Африканского механизма коллегиального обзора. Рост числа присоединившихся к Механизму стран вполне может рассматриваться как признак растущей уверенности в его ценности как инструмента достижения целей НЕПАД.

Несмотря на воодушевляющие успехи, достигнутые до сих пор, мы не можем не испытывать озабоченности по поводу многочисленных проблем и преград, лежащих на пути к достижению целей НЕПАД. Тяжелое долговое бремя африканских стран сильно истощает их потенциал развития. Континенту не хватает финансовых ресурсов, необходимых для достижения требуемых для сокращения нищеты темпов роста. Доля Африки в мировой торговле остается незначительной, а успехи региона в привлечении достаточного объема иностранных инвестиций весьма ограниченными. Такое положение дел является серьезным препятствием для достижения целей не только НЕПАД, но и целей развития, сформулированных в Декларации тысячелетия.

Ввиду этих сложностей можно лишь приветствовать позитивные шаги, предпринимаемые рядом стран для облегчения долгового бремени Африки, в том числе путем списания долгов, а также увеличение официальной помощи в целях развития, предоставляемой континенту. Тем не менее очевидно, что, если мы хотим, чтобы Африка смогла достичь целей развития, сформулированных в Декларации тысячелетия, и целей НЕПАД, необходимо сделать гораздо больше как в этих областях, так и в сфере торговли и прямых иностранных инвестиций.

Поэтому мы присоединяемся к настоятельным призывам об увеличении международной поддержки Нового партнерства. Мы призываем наших партнеров в сообществе доноров повысить уровень предоставляемой континенту официальной помощи в целях развития и принять более решительные меры, направленные на облегчение долгового бремени африканских стран. Мы также рассматриваем сотрудничество Юг-Юг в качестве неотъемлемой части международной реакции на создание НЕПАД и воодушевлены той ролью, которую развивающиеся страны играют в оказании поддержки Африке. Как отмечалось в заявлении, сделанном вчера предста-

вителем Барбадоса, государства — члены КАРИКОМ способны оказывать содействие в таких сферах, как реформа избирательной системы и государственного сектора, и готовы к дальнейшему сотрудничеству в пределах наших возможностей.

Переходя к вопросам мира и безопасности, моя делегация хотела бы с удовлетворением отметить значительное сокращение числа вооруженных конфликтов в Африке в последние годы. Согласно докладу Генерального секретаря, число стран региона, вовлеченных в серьезный вооруженный конфликт или гражданские волнения, снизилось с 14 в 1998 году до шести в настоящее время. Аналогичные тенденции отмечаются в отношении числа стран, переживающих острый политический кризис или волнения. В то же время тот факт, что некоторые потенциально богатейшие страны Африки до сих пор вовлечены в конфликт и поэтому не могут в полной мере использовать потенциал имеющихся у них ресурсов, вызывает постоянную обеспокоенность. Стремление к развитию, таким образом, неотделимо от постоянного поиска мира.

Моя делегация надеется, что созданный недавно Совет по вопросам мира и безопасности Африканского союза сыграет центральную роль в урегулировании конфликтов и споров и в содействии установлению прочного мира на континенте. Активная роль, которую Африканский союз играет в урегулировании серьезных кризисов, таких, как дарфурский, встречает полную поддержку Гайаны. Мы надеемся на дальнейшее укрепление сотрудничества между Организацией Объединенных Наций и региональными африканскими структурами и институтами. Поддержка Организации Объединенных Наций, да и всего международного сообщества, остается жизненно важной для успешной реализации целей мира и развития в Африке.

В заключение хочу вновь заявить о дальнейшей поддержке моим правительством позитивных изменений, которые сейчас происходят в Африке. Мы верим, что международное сообщество будет и далее поддерживать Африку в деле раскрытия гигантского потенциала этого великого континента, с тем чтобы он обернулся ощутимой выгодой как для его населения, так и для всего мира.

Г-жа аль-Мулла (Кувейт) (*говорит по-арабски*): Нашей делегации приятно принимать участие в этом обсуждении, посвященном Новому партнер

ству в интересах развития Африки, причинам конфликтов в Африке и прочному миру и устойчивому развитию. Мы с интересом изучили доклады Генерального секретаря о прогрессе в деле поддержки НЕПАД международным сообществом, а также об усилиях по урегулированию конфликтов в Африке.

Кувейт придает большое значение обоим этим вопросам, поскольку они отражают интересы и озабоченности африканских государств, с которыми у нас сложились тесные исторические связи, основанные на взаимопомощи в решении общих проблем. Мы осуществляем в Африке разнообразную экономическую деятельность и считаем, что НЕПАД реализовал принцип, в который мы всегда верили — существование тесной связи между процессом развития и политической стабильностью и миром.

Я хотела бы отдать должное усилиям, которые прилагают сами африканские страны в интеграции приоритетов инициативы НЕПАД в национальную политику и планирование развития, а также их усилиям по созданию институциональных механизмов в областях благого правления, мира и безопасности для обеспечения успешной реализации этой инициативы.

Одна из основных задач, стоящих перед африканскими странами, — это вырваться из замкнутого круга задолженности, с тем чтобы высвободить достаточно финансовых ресурсов для достижения ими целей в области развития. В докладе Генерального секретаря говорится о том, что 11 африканских государств подошли к завершению процесса, добившись списания долга, и что другие африканские страны извлекли определенную выгоду из списания задолженности. Мы приветствуем такое развитие событий.

Задолго до появления НЕПАД Кувейт одним из первых государств проявил инициативу по снижению налогового бремени африканских стран, бремени, для многих из них непосильного. Кувейтский фонд для экономического развития арабских стран (Кувейтский фонд) в рамках Инициативы в отношении долга бедных стран с крупной задолженностью облегчил долговое бремя 12 африканских государств: Буркина-Фасо, Камеруна, Гвинеи, Уганды, Мозамбика, Гвинеи-Бисау, Нигера, Объединенной Республики Танзания, Руанды, Ганы, Мали и Мавритании. Смягчения долгового бремени

удалось добиться путем предоставления более выгодных условий и реструктуризации долга на 40-летний период, начинающийся отсрочкой на 16 лет, в течение которых процентная ставка устанавливается в размере 0,5–2 процента. Эти условия гораздо выгоднее первоначальных условий предоставления займов. Кувейтский фонд в настоящее время рассматривает возможность сокращения долга и других африканских стран, когда для них прекратится поддержка в рамках Инициативы в отношении долга бедных стран с крупной задолженностью. Я бы также хотел отметить и подчеркнуть, что партнерство между самими развивающимися странами и Организацией арабских стран-экспортеров нефти (ОПЕК) способствовало снижению задолженности 18 африканских государств.

Действительно, Кувейт был в числе первых стран, предоставивших помощь в целях развития ряду стран, в том числе африканских, и временами объем этой помощи достигал 8,3 процента ВВП страны. Кувейтский фонд предоставляет НЕПАД льготные кредиты с момента ее создания; общий объем ссуд составил 637 млн. долл. США. Кувейтский фонд также помогает целому ряду африканских организаций в области развития: Африканский фонд развития к 2003 году получил несколько ссуд на сумму 190 млн. долл. США, Африканский банк развития получил 115 млн. долл. США, Арабский банк экономического развития в Африке — 48 млн. долл. США, а Специальной программе для африканских стран к югу от Сахары была оказана помощь в размере 15 млн. долл. США.

К середине 2004 года Кувейтский фонд выдал ссуд под технические проекты на сумму 220 млн. долл. США, 10 процентов получили африканские страны. Кувейтский фонд также участвует в ряде программ восстановления с бюджетом более 100 млн. долл. США, в рамках которых предоставляется помощь 11 африканским странам, в частности, поддерживает первую программу по борьбе с онхоцеркозом. К 2003 году была предоставлена 19 африканским странам, в том числе Анголе, Малави, Мозамбику, Объединенной Республике Танзания и Демократической Республике Конго. Я также хотел бы отметить наши усилия по борьбе с тропическими заболеваниями в рамках Фонда тропических заболеваний, учрежденного Кувейтом. Кувейтский фонд также участвует в работе Между

народного института по праву развития, который оказывает помощь ряду африканских стран.

Как член Фонда ОПЕК Кувейт участвует в ряде проектов развития в развивающихся странах. Фонд ОПЕК оказал содействие 99 государствам, в том числе 46 африканским. В 2004 году было выдано льготных кредитов на сумму 5,382 млрд. долл. США. Фонд ОПЕК также участвует в работе Общего фонда для сырьевых товаров. Он предоставляет государствам ссуды и возможности для борьбы с ВИЧ/СПИД.

В заключение позвольте сделать еще несколько замечаний. Во-первых, НЕПАД — это не временное мероприятие, это постоянный непрекращающийся процесс, который требует регулярной оценки. Кувейт, посредством Кувейтского фонда, участвует в министерских встречах Сообщества по вопросам развития стран юга Африки с начала 80-х годов. Мы были свидетелями развития НЕПАД с момента рождения замысла до настоящего времени, и это развитие представляется нам своеобразным африканским Возрождением. Замысел успешно воплощается, потому что Африка полна решимости добиться успеха.

Во-вторых, африканские государства и специализированные организации должны удвоить усилия по международной поддержке этой инициативы, а не концентрироваться на одном континенте или группе стран-доноров. Необходимо также повышать информированность международного сообщества о проблемах африканских стран.

В-третьих, мы высоко ценим ведущую роль Организации Объединенных Наций в мобилизации международной помощи НЕПАД. Мы благодарим Генерального секретаря за создание консультативной группы в поддержку НЕПАД. Мы хотели бы поблагодарить г-на Ибрагима Гамбари, который подчеркнул роль этой инициативы.

В-четвертых, африканские государства приложили значительные усилия для выполнения требований международного сообщества. Эти страны должны играть ключевую роль в стабилизации Африки, которая побудит страны-доноры и частный сектор к предоставлению континенту необходимой технической и финансовой поддержки. Пришло время международному сообществу принимать дальнейшие меры по стимулированию Африки посредством увеличения политической и материаль-

но-технической помощи, которая, вкуче с уже принятыми огромными усилиями, может создать необходимые мирные условия для оказания помощи в целях развития.

Г-жа Лима да Вейга (Кабо-Верде) (*говорит по-английски*): В первую очередь позвольте выразить удовлетворение инициативой по сохранению вопросов, столь важных для нашего континента, в повестке дня текущей сессии Генеральной Ассамблеи в пунктах 38 и 46.

Также хочу поблагодарить Генерального секретаря за его важные и обнадеживающие доклады, посвященные программе «Новое партнерство для развития Африки» (НЕПАД), причинам конфликтов и содействию обеспечению прочного мира и устойчивого развития в Африке и Десятилетию борьбы за сокращение масштабов заболеваемости малярией в развивающихся странах, особенно в Африке. Общая дискуссия по этим пунктам подчеркивает тесную связь между миром, безопасностью и развитием и необходимостью проведения всестороннего анализа сложных задач, по-прежнему стоящих перед Африкой.

Кабо-Верде присоединяется к заявлениям, с которыми выступили представитель Нигерии от имени Африканского союза и представитель Катара от имени Группы 77 и Китая. Позвольте мне, однако, выделить некоторые аспекты, которые я считаю вполне актуальными.

Ораторы, выступавшие в ходе нынешней дискуссии до меня, высказались вполне определенно: несмотря на пессимизм некоторых аналитиков в отношении положения в Африке, африканцы приобрели новое, ясное видение своего будущего и проявляют настойчивость в его претворении в жизнь. Они берут судьбу в свои руки.

Африканские страны и региональные организации выступили с рядом инициатив, направленных на урегулирование существующих конфликтов, в частности, путем содействия проведению мирных переговоров и посредничества в заключении мирных соглашений. Они создают также благоприятные правовые условия и организационную основу для предотвращения конфликтов, миротворчества и поддержания мира. Достигнут значительный прогресс, и сегодня Африка страдает от меньшего числа конфликтов, чем во время издания первоначаль-

ного доклада Генерального секретаря в 1998 году (A/52/871).

Создание в рамках Африканского союза Совета по вопросам мира и безопасности стало важным шагом этой организации, позволяющим ей играть эффективную роль в управлении конфликтами и их урегулировании. С момента своего создания Совет по вопросам мира и безопасности следил за развитием событий и рассмотрел конфликтные ситуации в 12 африканских странах.

В этой связи я с удовлетворением отмечаю позитивный результат мирного процесса в Сомали, который завершился инаугурацией на прошлой неделе высших государственных органов страны. Это стало возможным благодаря целенаправленному участию Африканского союза, стран — членов Межправительственного органа по вопросам развития и неоценимой поддержке со стороны правительства Кении, а также других партнеров, в частности Организации Объединенных Наций.

Если говорить о том, что происходит ближе к нам на Кабо-Верде, то нельзя не сказать о том, что Экономическое сообщество западноафриканских государств сыграло важную роль в содействии урегулированию конфликтов в Западной Африке — в странах Союза бассейна реки Ману и в Гвинее-Бисау, — за что мы ему весьма признательны.

В то же время конфликты и гражданские волнения остаются главным препятствием на пути развития Африки. Сохраняются пробелы, которые необходимо ликвидировать, а также вызовы и задачи, которые следует решать. Кроме того, сохраняется необходимость дальнейшего рассмотрения коренных причин конфликтов и преодоления постконфликтных ситуаций наиболее эффективным образом. Мы не можем допустить, чтобы произошла неудача, которая приведет к разорению не только стран и регионов, охваченных конфликтами, но и их близких соседей.

На этом фоне Африке и Организации Объединенных Наций следует укреплять сотрудничество в отслеживании ситуации в Гвинее-Бисау, оказывать содействие законным властям в устранении структурных причин периодических кризисов, укреплять стабильность и мобилизовывать ресурсы на цели экономического восстановления.

Другим вопросом, заслуживающим более внимательного рассмотрения как в пределах Африканского континента, так и за его пределами, является вопрос незаконного распространения и оборота стрелкового оружия и легких вооружений и торговли ими.

Как недавно заявил глава государства Кабо-Верде, мир — это не просто отсутствие войны. Подлинный мир требует достаточного времени и политики восстановления доверия между конфликтующими сторонами и стратегии его укрепления. Кроме того, мир и стабильность внутри государств требуют представительных институтов и политики вовлечения масс, чутко реагирующих на законные политические и экономические устремления населения и способных обеспечить защиту его культурной самобытности.

Действительно, главная ответственность за мир лежит на африканских государствах, однако по-прежнему необходимы согласованные усилия международного сообщества для разрешения существующих конфликтов и устранения новых тенденций и источников конфликтов и потенциальных угроз политической и социальной стабильности.

В этих условиях особое значение приобретает новое партнерство между Организацией Объединенных Наций и региональными организациями. Специальная рабочая группа Совета Безопасности по предотвращению и разрешению конфликтов в Африке, а также Специальная консультативная группа Экономического и Социального Совета по проблемам африканских стран, переживших конфликты, открывают возможности для более всестороннего подхода к урегулированию конфликтов.

Мы приветствуем также и другие инициативы международных партнеров, в частности, инициативы Европейского союза, и готовность Группы 8 поддерживать усилия, направленные на усиление потенциала африканских региональных организаций для эффективного участия в регулировании и разрешении конфликтов.

Постепенно наращивая свой вклад в регулирование конфликтов и миростроительство, африканские лидеры и общества заложили фундамент для устойчивого развития. Общеизвестно, что Новое партнерство в интересах развития Африки (НЕПАД) основано на решимости африканцев избавить себя и свой континент от бедствия недоста

точного развития и отчужденности от процессов в глобализирующемся мире.

Социально-экономическая направленность НЕПАД имеет исключительно важное значение с точки зрения содействия Африке в достижении устойчивого развития и целей в области развития, сформулированных в Декларации тысячелетия, с которыми оно связано. Африканские страны демонстрируют свою приверженность реализации НЕПАД, направляя финансовые ресурсы на решение приоритетных задач в определенных секторах.

Увеличение числа стран, присоединившихся к Механизму взаимного контроля африканских стран, свидетельствует о растущей привлекательности его добровольного подхода, а также об ответственности и ведущей роли африканских стран в данном процессе. Мы считаем, что Механизм является полезным инструментом, позволяющим поставить коллективную ответственность на службу более эффективному политическому и экономическому управлению.

Но и в данном случае, как отметил Генеральный секретарь, за прогрессом, достигнутым в деле регулирования конфликтов, не последовали существенные шаги в экономической и социальной областях, проблемах нищеты и социальной отчужденности, от которых по-прежнему страдает большое число африканцев. Отсутствие достаточных ресурсов существенно сдерживает решение таких задач, как создание потенциала, сокращение безработицы, особенно среди молодежи и женщин, ослабление воздействия демографических факторов, обеспечение справедливого распределения ресурсов и борьба с пандемией ВИЧ/СПИДа.

С другой стороны, кризис задолженности в Африке более не является проблемой временного отсутствия ликвидных средств, превратившись в вопрос структурной несостоятельности и став серьезным препятствием на пути социально-экономического развития континента. По этой причине мы полностью согласны с мнением Генерального секретаря относительно необходимости более углубленного рассмотрения влияния обслуживания задолженности на потребности в финансировании для достижения целей в области развития, сформулированных в Декларации тысячелетия.

Несмотря на международные обязательства, в частности принятые в Монтеррее, политическая

последовательность еще не лежит в основе оказания помощи Африке, как это отмечено в докладе. Есть возможности для улучшения последовательности при оказании международной помощи Африке в том, что касается политики в области торговли, содействия и задолженности, направленной на действенную поддержку собственных усилий Африки по эффективному решению этих задач.

Позвольте мне теперь сказать несколько слов на тему, имеющую особое значение для моей страны.

Условия в разных странах Африки отличаются своей спецификой. Отсюда вытекает необходимость эффективного включения в рамки осуществления НЕПАД особой специфики различных стран, таких как островные страны и страны, не имеющие выхода к морю. Кабо-Верде, которая совместно с другими островными и частично островными странами Африки выступила с инициативой создания аналитического центра по этому вопросу, с удовлетворением отмечает, что осознание необходимости таких мер возрастает. В этой связи, мы заранее приветствуем перспективу проведения расширенного обсуждения в рамках совещания на высоком уровне, которое должно состояться в первой половине следующего года при поддержке секретариата НЕПАД и системы Организации Объединенных Наций.

Я хотел бы вновь заявить о политической воле и приверженности Кабо-Верде делу осуществления НЕПАД. Мы по-прежнему уверены, что эффективные ответные меры международного сообщества будут способствовать дальнейшему прогрессу в осуществлении НЕПАД. Это отвечает интересам как африканцев, так и жителей других континентов.

В заключение, с благодарностью отмечаем прекрасную работу Канцелярии Специального советника по Африке, направленную на сохранение проблем Африки в глобальной повестке дня и расширение международной поддержки мира и развития в Африке, а также координацию усилий, принимаемых в рамках системы Организации Объединенных Наций с целью обеспечить последовательность политики в области приоритетов НЕПАД.

Г-н Диарра (Мали) *(говорит по-французски)*:
Моя делегация присоединяется к заявлению, с которым выступил представитель Нигерии от имени Африканского союза, а также к заявлению представителя Катара от имени Группы 77 и Китая.

Моя делегация выражает признательность Генеральному секретарю за качественные доклады по рассматриваемым сегодня пунктам повестки дня.

Создание Нового партнерства в интересах развития Африки (НЕПАД) стало решительным политическим актом со стороны лидеров наших стран, стремящихся найти эффективные пути обеспечения комплексного развития на африканском континенте. Утверждение НЕПАД Ассамблеей глав государств и правительств Организации африканского единства (ОАЕ) в 2001 году в Лусаке ознаменовало начало сближения между видением, воплощенным в НЕПАД, и стремлением ОАЕ к экономической интеграции. Принцип ответственности африканских стран за осуществление НЕПАД позволил обеспечить согласованность деятельности региональных сообществ и континентального подхода к развитию. Усилия, направленные на обеспечение такого сближения, подкрепляются на всем континенте благодаря содействию со стороны государственного и частного секторов, а также гражданского общества.

На протяжении отчетного периода НЕПАД из политической концепции превратился в разработку руководящих планов по конкретным вопросам и осуществление программ и проектов в приоритетных отраслях. Для ряда приоритетных отраслей, таких как развитие инфраструктуры, образование, охрана окружающей среды, туризм, сельское хозяйство, наука и технология, индустриализация и здравоохранение, были установлены целевые показатели расходов.

Настоятельно необходимо укреплять национальные и региональные программы в области здравоохранения, с тем чтобы сдержать распространение ВИЧ/СПИДа, туберкулеза и малярии и уменьшить их негативное влияние на здоровье населения на континенте. Более 144 млн. людей в Африке подвергаются риску заражения малярией. От малярии страдают около 12 млн. и умирают около 310 тыс. человек в год, из них 200 тыс. новорожденных.

Моя делегация приветствует согласование Плана действий по борьбе с малярией, принятого главами африканских государств и правительств в 2000 году в Абудже, с целями в области развития, сформулированными в Декларации тысячелетия. Сближению двух инициатив также способствует деятельность в рамках Партнерства Организации

Объединенных Наций по осуществлению инициативы «Борьба за сокращение масштабов заболеваемости малярией» и Глобального фонда борьбы со СПИДом, туберкулезом и малярией, а также усилия гражданского общества, в частности проект «Лекарства от малярии». Национальные структуры на уровне африканского континента включают в себя цели Абуджийского плана действий. Создаются субрегиональные сети по согласованию программ. Африканский союз и НЕПАД также объединяют усилия по борьбе с малярией и устанавливают связи с секретариатом Партнерства по осуществлению инициативы «Борьба за сокращение масштабов заболеваемости малярией».

Все меры по борьбе с малярией должны быть направлены на профилактику заболевания, широкое распространение обработанных инсектицидами противомоскитных сеток, разработку новых инсектицидов и включение профилактических мер в широкомасштабные кампании вакцинации, особенно беременных женщин и новорожденных, научные исследования по разработке вакцин и укрепление потенциала сектора здравоохранения.

Следует сделать более общедоступной комбинированную терапию на основе артемизинина (КТА), которая эффективна в случаях, когда болезнь не поддается лечению традиционными способами. Для этого необходимы дополнительные ресурсы, учитывая, что, например, лечение при помощи КТА в 2004 году обойдется, по меньшей мере, в 1 млрд. долл. США, что в четыре раза больше, чем стоимость традиционного лечения. Африканские страны должны перераспределить ресурсы, с тем чтобы обеспечить финансирование этой приоритетной области, и принять меры по отмене налогов и пошлин в отношении противомоскитных сеток, лекарств и смежных технологий.

Партнеры Африки должны существенно повысить объем предоставляемой помощи. В этой связи мы приветствуем тот факт, что из Глобального фонда борьбы со СПИДом, туберкулезом и малярией были выделены дополнительные ресурсы на цели борьбы с малярией; в настоящее время эта приоритетная отрасль получает 29 процентов всех ресурсов Фонда.

Воплощение плана НЕПАД в ряде конкретных программ и проектов стало результатом того, что мы взяли на себя ответственность за структуры,

учрежденные с этой целью на уровне континента. В этой связи, моя делегация отдает должное настойчивости Комитета по осуществлению НЕПАД глав государств и правительств.

Мы также выражаем признательность группе видных деятелей Механизма взаимного контроля африканских стран за утверждение ими рабочей программы и регламента. Я приветствую тот факт, что моя страна, Мали, наряду с 22 другими странами присоединилась к Механизму взаимного контроля африканских стран. Руководящий комитет и секретариат НЕПАД также играют важную роль. Достижение целей НЕПАД также зависит от региональных экономических сообществ в рамках Африканского союза и Комиссии Африканского союза. Таким образом, мы должны обеспечить сближение приоритетов Африканского союза и приоритетов НЕПАД.

Разработка и осуществление программ и проектов НЕПАД возможны только при поддержке многочисленных партнеров за пределами Африки на основе Форума африканского партнерства, а также при поддержке созданной в феврале Комиссии для Африки. Сотрудничество по линии Юг-Юг также может внести свой вклад в наращивание потенциала и создание партнерств между государственным и частным секторами Азии и Африки. Мы призываем их продолжать оказывать поддержку на этапе выполнения.

Основным партнером Африки, несомненно, является система Организации Объединенных Наций, в частности Консультативная группа Генерального секретаря по оказанию международной поддержки инициативе НЕПАД. Группа будет осуществлять обзор и оценку объема и качества международной поддержки инициативе НЕПАД и разрабатывать для Генерального секретаря рекомендации относительно мер, которые может принять международное сообщество, с тем чтобы повысить эффективность осуществления НЕПАД. Кроме того, все органы системы Организации Объединенных Наций будут применять свои специальные знания и опыт в тех областях, которые входят в их компетенцию. Моя делегация хотела бы особо поблагодарить Канцелярию Специального советника по Африке и Канцелярию Высокого представителя по наименее развитым странам, развивающимся странам, не имеющим выхода к морю, и малым островным развивающимся государствам за их приверженность

НЕПАД и Брюссельской программе действий, соответственно.

Одной из тех мер, которые партнеры должны принять в поддержку осуществления НЕПАД, является предоставление континенту возможностей для устойчивого и жизнеспособного погашения задолженности. Существенное увеличение объема официальной помощи в целях развития является необходимой предпосылкой достижения целей развития, сформулированных в Декларации тысячелетия. Для этого объем официальной помощи в целях развития для Африки должен возрасти с нынешнего объема в 23,09 млрд.долл. США до 50 млрд.долл. США в год. Кроме того, чрезвычайно важно согласовать и упростить предварительные административные механизмы.

Что касается участия этого континента в международной торговле, то помимо преференций, согласованных на двусторонней основе с некоторыми странами, необходимо укрепить потенциал Африки в области торговых переговоров и поставок. В этой связи возникает проблема продуктивных инвестиций. Сегодня в Африку поступают лишь 2 процента от общего объема всемирных потоков капитала. Прямые иностранные инвестиции, объем которых составил в 2003 году 14 млрд.долл. США, сосредоточены в небольшом числе стран и в нескольких областях деятельности. Партнеры также могли бы помочь создать благоприятные условия для инвестиций. В докладе делается вывод о том, что нам необходимо использовать все существующие координационные механизмы для обеспечения лучшей согласованности торговой политики и помощи в деле погашения задолженности для того, чтобы обеспечить взаимодополняемость, необходимую НЕПАД.

Наша делегация полагает, что в докладе не уделяется должного внимания потенциалу африканской диаспоры в деле осуществления программ НЕПАД. Диаспора могла бы предоставить помощь двух видов. Во-первых, она могла бы поделиться опытом, который, безусловно, необходим для разработки и выполнения программ НЕПАД. Имел место массовый отток африканских работников умственного труда, которые выехали из своих стран туда, где они могли бы применить свои знания. Кроме того, есть африканские диссиденты, которые не теряют связи со своим континентом. Мы должны найти пути вовлечения их в процесс осуществления

НЕПАД. Конференция интеллектуалов из африканских стран и представителей диаспоры, состоявшаяся в Дакаре несколько дней тому назад по инициативе президента Сенегала Вада, четко отметила этот вклад.

Вклад диаспоры мог бы также состоять в привлечении средств для продуктивного инвестирования в странах происхождения. Переводы средств, осуществленные мигрантами во всем мире в 2003 году, составили 80 млрд. долл. США. Африка должна решать эту задачу вместе с эмигрантами-африканцами и со странами, где они проживают. В долгосрочном плане Африка должна в приоритетном порядке взять на себя обязательство улучшить условия жизни и труда членов диаспоры в странах их пребывания. В этом контексте первостепенное значение приобретает ратификация Международного пакта о защите прав всех рабочих-мигрантов и членов их семей, Комитет которого моя страна имеет честь возглавлять. Опыт, накопленный Международной организацией по миграции, также мог бы быть полезен в этом контексте.

Поддержание климата мира и стабильности на африканском континенте — это предпосылка достижения социально-экономических целей в области развития, определенных НЕПАД. Это, в свою очередь, будет иметь положительное влияние на социальный мир, поскольку компонент НЕПАД политического и экономического управления нацелен как раз на устранение тех злоупотреблений и крайностей, которые нередко являются основными причинами кризисов в Африке. Мы должны также создать потенциал для борьбы с торговлей стрелковым оружием и легкими вооружениями, а также природными ресурсами, которая подпитывает конфликты.

Система Организации Объединенных Наций и другие партнеры этого континента должны и впредь сотрудничать с субрегиональными организациями и с Африканским союзом в целях дальнейшего укрепления их потенциала в деле поддержания мира, уделяя при этом особое внимание защите женщин и детей в условиях конфликтов. Необходимо усилить помощь и защиту беженцев в Африке. Кроме того, операции по поддержанию мира должны оказывать политическую, техническую и финансовую поддержку мерам по миростроительству путем обеспечения верховенства права, экономического восстановления и устойчивого развития. Мы должны

обеспечить мир и безопасность на длительную перспективу.

И наконец, с созданием Африканского суда по правам человека и народов защита прав человека должна стать нормой на нашем континенте. По мнению моей делегации, важно создать условия для социального мира.

У Айе (Мьянма) (*говорит по-английски*): Моя делегация взяла слово, чтобы выразить поддержку инициативе африканских стран — Новому партнерству в интересах развития Африки (НЕПАД) — и продемонстрировать солидарность с ней. Наша делегация с удовлетворением отмечает прогресс в деле выполнения существующего уже третий год НЕПАД. Обязательство африканских стран по отношению к НЕПАД является однозначным. Все больше африканских стран присоединяется к добровольному процессу самооценки с целью выявления и использования наиболее оптимального опыта в деле политического и экономического управления, что предусматривается Механизмом взаимного контроля африканских стран. Первые вспомогательные миссии посетили Гану, Руанду, Маврикий и Кению с целью подготовки обзора этого года. Комитет НЕПАД по осуществлению в составе глав государств и правительств сумел выявить 20 первоочередных инфраструктурных проектов в таких областях, как энергетика, транспорт, водоснабжение, санитария и информационно-коммуникационная технология, которые имеют важнейшее значение для развития Африки.

Мы приветствуем ту поддержку, которую международное сообщество оказало осуществлению НЕПАД в рамках таких инициатив, как Токийская международная конференция по вопросам развития в Африке, китайско-африканский процесс и Индийско-африканский фонд. Мы воздаем должное Генеральному секретарю за его приверженность делу оказания помощи НЕПАД и за недавнее создание консультативной группы, призванной содействовать ему в деле мониторинга международной поддержки.

Мы с удовлетворением отмечаем, что за последние два года международная помощь Африке возросла, увеличившись с 22,2 млрд. долл. США в 2002 году до 23,09 млрд. долл. США в 2003 году. Прямые иностранные инвестиции также увеличились с 11 млрд. долл. США в 2002 году до

14 млрд. долл. США в 2003 году. Двадцать три африканские страны воспользовались помощью в деле смягчения задолженности в рамках Инициативы для бедных стран с крупной задолженностью. Мы с удовлетворением отмечаем, что лидеры Группы восьми продлили эту инициативу еще на два года. Кроме того, африканские страны извлекли пользу из различных мер в области содействия развитию торговли.

Однако, несмотря на такое сотрудничество, для осуществления НЕПАД Африка, — как отмечается в докладе Генерального секретаря (A/59/206), — по-прежнему нуждается в дополнительной помощи, в облегчении бремени задолженности, в иностранных инвестициях и в помощи в области торговли. Мы уверены, что международное сообщество будет и впредь оказывать Африке неизменную поддержку в деле полного осуществления инициативы о Новом партнерстве в интересах развития Африки.

Мир и стабильность — это необходимые предпосылки экономического развития Африки. Без установления благоприятного климата мира и безопасности нельзя рассчитывать на достижение прогресса и в деле экономического развития. Наша делегация с особым удовлетворением отмечает содержащееся в недавнем докладе Генерального секретаря (A/59/285) положение о том, что сегодня Африка живет в условиях более прочного мира, чем когда бы то ни было. Тем не менее, некоторые сохраняющиеся проблемы в Африке свидетельствуют о том, что для обеспечения мира и стабильности требуются дополнительные усилия. Мы воздаем должное усилиям Африканского союза и Экономического сообщества западноафриканских государств в стремлении играть более заметную роль в поддержании мира.

Мы приветствуем создание и официальное развертывание функционирования Совета мира и безопасности Африканского союза 25 мая 2004 года. Участие африканских миротворческих сил в районах конфликтов в регионе, несомненно, внесет вклад в достижение более прочного мира в Африке.

Одна из величайших угроз, бросающих вызов африканским государствам, — широкое распространение ВИЧ/СПИДа. Это заболевание может лишить многие страны в Африке их самых ценных

людских ресурсов и производительной рабочей силы. Это также затрагивает женщин и детей, разрушая их семьи и социальные жизни. Моя делегация призывает к успешному осуществлению инициативы «3 к 5» Всемирной организации здравоохранения, которая направлена на то, чтобы к концу 2005 году гарантировать лечение 3 млн. людей. С учетом масштабов этого кризиса здравоохранения следует энергично осуществлять соответствующий план лечения в дополнение к мероприятиям в области профилактики и просвещения. Моя делегация призывает также предоставить доступные лекарства для лечения ВИЧ/СПИДа в Африке.

Еще один вопрос, вызывающий обеспокоенность в области здравоохранения в Африке, — малярия. По имеющимся оценкам, ежегодно в мире регистрируют более 300 млн. случаев этой болезни, от которой умирают более 1 млн. людей. Девяносто процентов всех случаев малярии приходится на Африку, в частности к югу от Сахары, затрагивая в основном детей и беременных женщин. Мы высоко оцениваем кампанию по борьбе с малярией, проводимой совместно ВОЗ, Всемирным банком, ЮНИСЕФ и Программой развития Организации Объединенных Наций, целью которой является сократить число смертных случаев в результате малярии на 50 процентов к концу 2010 года и на 75 процентов — к 2015 году. В момент, когда мы вступаем в середину Десятилетия борьбы за сокращение масштабов заболеваемости малярией в развивающихся странах Организации Объединенных Наций, Африка все еще сталкивается с угрозой этого заболевания. Учреждения Организации Объединенных Наций и международное сообщество должны удвоить свои усилия по достижению целей Десятилетия.

В дополнение к международным мерам поддержки сотрудничество Юг-Юг играет важную роль в африканском развитии. Моя делегация твердо верит в то, что сотрудничество Юг-Юг дополнит усилия международного сообщества по оказанию помощи африканскому развитию. В этой связи я хотел бы подчеркнуть сотрудничество между Ассоциацией государств Юго-Восточной Азии (АСЕАН) и Африкой. Как заявил постоянный представитель Лаосской Народно-Демократической Республики, предстоящий саммит государств АСЕАН и Африки в Бандунге в 2005 году, несомненно, активизирует дух Бандунга и укрепит сотрудничество в социаль-

ной и экономической областях между нашими двумя региональными объединениями.

В глобализированном мире нельзя оставаться безразличным к событиям, которые разворачиваются в любом уголке планеты. Если мы не будем достаточно активно решать проблемы Африки, это затронет жизнь людей повсюду. Соответственно, моя делегация призывает к приданию устойчивого импульса для осуществления программы НЕПАД в максимально возможном объеме и к укреплению сотрудничества с международным сообществом для оказания помощи в деле претворения в жизнь чаяний наших собратьев-африканцев.

Г-н Шах (Пакистан) (*говорит по-английски*): Для меня высокая честь участвовать сегодня в этом важном обсуждении, акцент в котором сделан главным образом на неразрывной связи между миром и развитием. Два доклада Генерального секретаря — один по причинам конфликтов и содействию прочному миру и устойчивому развитию в Африке (A/59/206), а другой — о ходе осуществления и международной поддержке Нового партнерства в интересах развития Африки (НЕПАД) (A/59/285) — дополняют друг друга. В докладах содержится всеобъемлющая и целостная картина усилий континента по урегулированию конфликтов, стабилизации мира и созданию необходимых условий для развития в Африке.

Генеральный секретарь сообщил об устойчивом прогрессе в областях миротворчества и поддержания мира в Африке. Отрадно, что по сравнению с 1998 годом число африканских стран, сталкивающихся с вооруженными конфликтами или переживающих глубокий политический кризис, сократилось, частично благодаря прогрессу в осуществлении НЕПАД. Африканские руководители и африканские институты во все большей мере участвуют сегодня в поисках африканских решений африканских проблем. Африканский союз и его Совет мира и безопасности принимают на себя важные обязательства. Межправительственный орган по вопросам развития, Экономическое сообщество западноафриканских государств и Центральноеафриканское экономическое и валютное сообщество вносят весомый вклад в региональный мир и безопасность. Существенно укрепились сотрудничество и координация Организации Объединенных Наций с этими региональными и субрегиональными организациями. С точки зрения моей делегации, эти

тенденции являются крайне позитивными и должны поддерживаться и укрепляться. Мы поддерживаем намерение Генерального секретаря рассмотреть новые пути сотрудничества между Организацией Объединенных Наций и АС.

Хотя эти достижения впечатляют, новые конфликты и сложные кризисы продолжают затрагивать Африку. Опасности новой вспышки конфликтов сегодня реальны, поскольку новые тенденции и источники конфликтов представляют потенциальные угрозы для мира и безопасности. В этой связи Генеральный секретарь отметил нищету, и в частности безработицу среди молодежи. Он также назвал незаконную эксплуатацию и торговлю природными ресурсами главными источниками нестабильности в Африке. Мы полностью согласны с точкой зрения Генерального секретаря. Мы полагаем, что сегодня многие конфликтные ситуации в Африке являются результатом прямых последствий политики, порождающей нищету и ограниченность ресурсов.

Пандемия ВИЧ/СПИДа является еще одним источником дестабилизации, равно как и демографическое давление и экологические факторы, что признается в докладе Генерального секретаря.

Пакистан является одной из активных заинтересованных сторон в том, что касается международных инвестиций в Африку. Мы считаем, что потенциал Африки не может быть реализован до тех пор, пока на континенте бушуют конфликты. Пакистан убежден в том, что устойчивый мир может быть достигнут лишь на основе развития и обеспечения всеобъемлющей стратегии предотвращения конфликтов, укрепления долговременного потенциала мирного урегулирования споров и мобилизации ресурсов для постконфликтного миростроительства, восстановления и развития. Система Организации Объединенных Наций и международное сообщество должны совместно работать для развития всеобъемлющей, комплексной и согласованной политики в области принятия мер реагирования.

Мы рады, что уже предпринимаются усилия по налаживанию жизнеспособных и эффективных партнерских отношений для преодоления множества задач в Африке. Мы воздаем должное африканскому руководству за его прозорливость в деле развертывания НЕПАД, осуществляемой Африкой национальной инициативы по обеспечению комплекс

ных и всеобъемлющих рамок для устойчивого роста и развития Африки. Следует отметить, что НЕПАД предлагает широкое видение будущего Африки, излагает стратегию достижения этого видения и предусматривает программу действий с упором на ключевых приоритетных областях.

В своем докладе Генеральный секретарь отмечает, что в осуществлении НЕПАД достигнут значительный прогресс в том, что касается разработки рамок секторальной политики, осуществления конкретных программ и проектов и определения целевых расходов в секторальных приоритетных областях НЕПАД, включая, в том числе, инфраструктуру, здравоохранение, образование, сельское хозяйство и экологию. И это, поистине, является весьма отрядным. Ничего этого нельзя было бы добиться без проявления решимости и коллективной политической воли африканских стран, направленных на обеспечение того, чтобы НЕПАД работал в целях развития.

Несомненно, что удалось достигнуть определенного прогресса, однако, к сожалению, он еще намного ниже реального потенциала НЕПАД. Африканский континент сталкивается с серьезными проблемами, сдерживающими эффективное выполнение многих из его программ. Прежде всего речь идет о серьезной нехватке финансовых ресурсов для достижения поставленных целей и удовлетворения насущных потребностей.

Есть убедительные свидетельства того, что цели, сформулированные в Декларации тысячелетия (ЦДТ), останутся для Африки в целом недостижимыми, если не будут предприняты эффективные меры для расширения существующих потоков помощи на цели развития для обеспечения ресурсов, необходимых для достижения ЦДТ. Неспособность Африки реализовать эти цели будет также рассматриваться как неудача НЕПАД.

Проблема потоков ресурсов должна решаться эффективно и оперативно, причем при поддержке и помощи международного сообщества. В докладе Генерального секретаря приводятся различные меры, предпринятые международным сообществом для укрепления деятельности в области развития и осуществления инициатив африканских стран. Однако моя делегация считает, что необходимо сделать больше и в неотложном порядке.

В докладе признается важное значение принимаемых усилий, направленных на облегчение бремени задолженности, включая списание долга африканских стран со стороны их партнеров из развитых стран. Такое развитие событий является весьма отрядным. Эти усилия необходимо и далее расширять, чтобы охватить ими другие страны Африки, которые находятся в тяжелом финансовом положении.

Продолжающийся рост прямых иностранных инвестиций в Африку является еще одним отрядным признаком, даже несмотря на то, что количественные показатели еще не сопоставимы с показателями глобальных потоков прямых иностранных инвестиций. Мы твердо убеждены, что расширение потока инвестиций, расширение торговли путем предоставления большего доступа на рынки экспортных товаров из Африки, а также наращивание потенциала и развитие людских ресурсов — это важнейшие рычаги для того, чтобы Африка стала на путь быстрого развития. Мы считаем, что это должно быть тремя главными опорами обеспечения стратегического партнерства между Африкой и остальным миром.

Мы также считаем Токийскую международную конференцию по африканскому развитию, недавнюю Конференцию азиатско-африканских субрегиональных организаций и другие аналогичные инициативы частью важного процесса, который может дополнить усилия, осуществляемые в рамках НЕПАД.

В контексте международной поддержки политическая последовательность является столь же важной политической задачей для Африки, как и для остального развивающегося мира. В связи с этим мы хотели бы воспользоваться возможностью, чтобы подчеркнуть давно назревшую необходимость разработки комплексной стратегии развития не только для Африки, но также для других развивающихся районов мира.

Со своей стороны, Пакистан всегда активно поддерживал инициативы, которые направлены на решение проблем и кризисов, стоящих перед странами Африки. Мы также были решительными сторонниками эффективного и скорейшего осуществления НЕПАД. Пакистан последовательно выступал в поддержку справедливых политических и экономических чаяний Африки. Мы в равной степени

гордимся нашим участием в нескольких операциях Организации Объединенных Наций по поддержке мира в Африке. Наш военный и гражданский персонал был частью операций Организации Объединенных Наций в Бурунди, Демократической Республике Конго, Кот-д'Ивуаре, Либерии, Намибии, Сьерра-Леоне, Сомали и Западной Сахаре.

Что касается национального уровня, то правительство Пакистана успешно осуществляет программу специальной технической помощи Африке, начиная с 1986 года, и этот факт признается в докладе Генерального секретаря. Сотни молодых африканских специалистов в различных областях уже воспользовались этой программой.

В заключение, я хотел бы отметить, что конфликты, которые подрывают потенциал Африки, слишком затянулись. Народы Африки по-прежнему страдают от их последствий. Задачи, которые стоят перед континентом, являются колоссальными, но Африка теперь располагает потенциалом, достаточным для того, чтобы, наконец, повернуть вспять эти процессы. НЕПАД представляет собой реалистические рамки для решения проблем, стоящих перед Африкой. В настоящее время обязательства уже приняты, а планы находятся в стадии выполнения. Пришло время для того, чтобы обратить слова в дела. Это является нашим моральным обязательством и политической ответственностью.

Г-н Жангон-Би (*говорит по-французски*): Моя делегация поддерживает заявление, с которым выступил представитель Нигерии от имени Африканского союза, а также заявление, с которым выступил представитель Катара от имени Группы 77 и Китая. Мы хотели бы присоединиться к делегациям, которые выступали здесь сегодня и приветствовали проведение наших дискуссий по такому важному вопросу, каким является вопрос о развитии Африки.

Мы хотели бы воспользоваться случаем, чтобы выразить искреннюю признательность Генеральному секретарю за тот неослабный интерес, который он проявляет к Африке. Такой интерес отражается в назначении сотрудника Секретариата — г-на Ибрагима Гамбари, — который займется вопросами, связанными с осуществлением Нового партнерства в интересах развития Африки (НЕПАД). Мы поздравляем г-на Гамбари в связи с его великолепным докладом по этому вопросу.

В нашу эру глобализации НЕПАД представляется для Африки важным инструментом выполнения всех стратегий развития в то время, когда происходит укрепление региональных и субрегиональных блоков. Постоянный интерес, проявляемый к НЕПАД не только со стороны африканских государств, но также со стороны международного сообщества в целом и Группы восьми, в частности, свидетельствует о его важном значении.

В докладе Генерального секретаря, озаглавленном «Новое партнерство в интересах развития Африки: прогресс в осуществлении и международная поддержка», отмечается, что, несмотря на очевидные проблемы и трудности, был достигнут заметный прогресс. Важные проекты в области укрепления инфраструктуры были предприняты главами государств и правительств в таких секторах, как транспорт, энергетика, санитария, доступ к питьевой воде и новые информационные и коммуникационные технологии.

Принятая Африканским союзом стратегия в области здравоохранения, направленная на ведение комплексной борьбы с болезнями, является отрядным событием, тем более что болезни не признают границ. В частности, что касается малярии, последствия которой являются разрушительными, как и последствия пандемии СПИДа в Африке, то увеличение ресурсов Глобального фонда борьбы со СПИДом, туберкулезом и малярией позволяет приостановить другие пандемии, которые являются подлинным препятствием на пути социально-экономического развития наших стран.

Образование, окружающая среда и санитария — все это являются приоритетными областями для обеспечения устойчивого развития, но, к сожалению, они не представляют собой главного интереса для инвесторов. Мы приветствуем тот факт, что эти области учтены в рамках НЕПАД, где им придается важное значение.

Кот-д'Ивуар, экономика которого основана на сельском хозяйстве, приветствует комплексную программу, направленную на обеспечение того, чтобы 10 процентов национального бюджета выделялось на нужды этого жизненно важного сектора, в котором трудятся более половины населения нашей страны.

Мы поддерживаем механизм взаимного контроля африканских стран — очень оригинальную

систему, которая обеспечивает, чтобы НЕПАД основывался на добром управлении и соблюдении прав человека.

В нашу эру глобализации сотрудничество между государствами и региональными и субрегиональными организациями становится осью любой политики, направленной на искоренение нищеты. В связи с этим Кот-д'Ивуар всегда играл и продолжает играть весьма активную роль в субрегиональных организациях сотрудничества — в Западноафриканском экономическом и валютном союзе и в Экономическом сообществе западноафриканских государств (ЭКОВАС), а также в организациях континентального уровня, в том числе в бывшей Организации африканского единства, ныне преобразованной в Африканский союз (АС). В нашем документе, посвященном стратегии сокращения нищеты, и во всех наших планах развития мы всегда учитывали субрегиональный аспект, руководствуясь при этом духом солидарности.

Ключевую роль в успехе или неудаче проектов играет их финансирование. Здесь мы отмечаем важные усилия африканских стран по предоставлению ресурсов НЕПАД, несмотря на свои огромные национальные нужды. Мы также приветствуем поддержку международного сообщества в целом, в частности поддержку «Группы восьми», которая проявляет свою солидарность в рамках своих различных инструментов и механизмов. К ним относятся, среди прочих, Форум африканского партнерства, учрежденный Организацией экономического сотрудничества и развития (ОЭСР) Комиссия для Африки, учрежденная Соединенным Королевством, Корпорация для решения проблем тысячелетия и Закон Соединенных Штатов Америки об ускорении развития и расширении возможностей в Африке; продление до 2006 года Инициативы для бедных стран с крупной задолженностью (БСКЗ) И Инициатива Европейского союза «Все товары, кроме оружия».

В этом контексте Кот-д'Ивуар приветствует принятие Генеральным советом Всемирной торговой организации 1 августа 2004 года в Женеве пакета рамочных соглашений, предусматривающих условия переговоров в контексте принятой в Дохе повестки дня в целях развития, включая рамочную программу, направленную на решение задач в области сельского хозяйства в целом и проблем, свя-

занных с хлопком и с устранением экспортных субсидий в частности.

Однако нельзя ограничиваться только международной солидарностью. Фактически, из общей совокупности долгосрочных кредитов на сумму в 70 млрд. долл. США, предоставленной ОЭСР развивающимся странам в последние годы, только 5 процентов было предназначено для Африки, а из них всего лишь 1 процент было выделен для стран Африки к югу от Сахары. Мы считаем, что следовало бы предоставить африканским странам возможность увеличить свои ресурсы посредством облегчения их доступа на рынки и сокращения бремени их задолженности. В том, что касается осуществления этой цели, африканские страны рассчитывают на конструктивное отношение развитых стран к обеспечению успешного выполнения принятой в Дохе повестки дня в области развития, в частности в области сельского хозяйства.

Всем усилиям в области развития Африки угрожает опасность, вызванная непрерывной чередой социальных и вооруженных конфликтов на этом континенте. Две трети недавних операций по поддержанию мира были развернуты в Африке. Эти конфликты, которые были вызваны различными многообразными причинами, как внутренними, так и внешними, очень часто служат питательной почвой для нищеты. Хотя эти кризисы являются национальными, они влекут за собой субрегиональные и региональные последствия, и, в силу их трансграничного характера, ставят под угрозу выполнение проектов НЕПАД. По этой причине Кот-д'Ивуар считает, что при урегулировании таких кризисов следует учитывать трансграничный аспект. В этом контексте мы полностью поддерживаем план ЭКОВАС по осуществлению общей стабилизации в интересах прочного мира в Западной Африке, регионе, в котором три страны находятся в состоянии конфликта или постконфликтной ситуации.

Необходимо также уделять особое внимание предотвращению конфликтов в рамках ЭКОВАС или Организации Объединенных Наций. Предотвращение подразумевает добросовестное, искреннее сотрудничество соседних государств в области безопасности.

Кот-д'Ивуар призывает к международной солидарности и к одновременному соблюдению

принципов благого управления и ответственности во имя успеха НЕПАД.

Г-н Лопес Клементе (Куба) (*говорит по-испански*): Для кубинцев Африка означает нечто большее, чем тема уроков по географии; это — крайне важный вопрос. Никто не может отрицать того огромного влияния, которое оказало на общность, которую мы называем сегодня кубинским народом, наследие африканцев, привезенных на остров в качестве рабов испанскими колонизаторами. Просторы Кубы в то время оглашались плачем тех, кто был насильно разлучен со своими родными и близкими, и частым щелканьем кнута, которым наносили побои те, кто обогащались за счет непосильного труда этих мужчин и женщин. Подобные сцены можно было наблюдать на всем американском континенте и на островах Карибского моря. Невольничий маршрут был неотъемлемой частью жестокой эксплуатации и обнищания континента. Сегодня многие пытаются игнорировать, оправдывать или, более того, изгладить эту позорную главу из современной истории.

Куба была восхищенным свидетелем этого мятежного духа африканцев и их потомков, и их вклад в борьбу за независимость и в создание подлинно национальной культуры является для всех нас предметом гордости.

Много было сказано о нынешних условиях в Африке и о нуждах этого региона, накопившихся после многовековой эксплуатации и грабежа. По мнению Кубы, пока будет сохраняться нынешний политический и экономический порядок, при котором немногие потребляют почти все ресурсы, а большинство населения Земли лишено так называемых преимуществ неолиберальной глобализации, проблемы третьего мира, и в частности проблемы африканских стран, не будут решены. Нынешние международные экономические отношения оставляют Африку в совершенно неблагоприятном положении. Свидетельством ужасающего неравенства является тот факт, что на долю африканского населения, которое составляет 18,5 процента мирового населения, и недра которого содержат величайшие в мире запасы природных ископаемых, приходится всего 1 процент общемирового валового национального продукта и только 2 процента объема мировой торговли.

Инициативы, изложенные в докладе Генерального секретаря о прогрессе в осуществлении Нового партнерства в интересах развития Африки (НЕПАД) (A/59/206), свидетельствуют о скромных успехах в таких областях, как облегчение бремени задолженности и наличие официальной помощи в целях развития (ОПР). Однако, содержащиеся в этом документе данные убедительно свидетельствуют: в 2002 году африканские государства получили от стран — доноров ОПР только на сумму 22,23 млрд. долл. США, в то время как они направили 39,53 млрд. долл. США на обслуживание долга перед кредиторами — то есть, перед теми же самыми донорами. И долг продолжает расти. Африка — так же, как и все остальные страны третьего мира, вследствие несправедливого международного порядка, от которого мы страдаем — продолжает финансировать изобилие богатых стран.

Наряду с социально-экономической ситуацией, по-прежнему ощущается наследие колониального географического деления. В настоящее время в Африке имеется больше вооруженных конфликтов, чем в любом другом регионе. Они являются дополнительным препятствием на пути осуществления целей в области развития, сформулированных в Декларации тысячелетия, поскольку оказывают разрушительное влияние на социально-экономическое развитие в регионе. Прилагались значительные региональные усилия по разрешению этих проблем. Сейчас, как никогда, необходимо, чтобы Организация Объединенных Наций применяла комплексный подход к решению проблем, связанных с миром, безопасностью и развитием на континенте.

Африканские народы нуждаются в поддержке международного сообщества. Те ресурсы, которыми они располагают, должны направляться на погашение внешней задолженности, и в то же время на усилия по осуществлению развития. Сегодня Африка расходует на обслуживание долга в четыре раза больше средств, чем на образование и здравоохранение вместе взятые. Такое положение является недопустимым, и сотрудничество не должно оговариваться какими бы то ни было условиями или подвергаться вмешательству. По существу, насущно необходимо, чтобы сотрудничество было направлено на осуществление особого и индивидуального подхода, доступа к рынкам, стабильных цен на товары, полного и безоговорочного списания долгов, доступа к технологии, существенного увеличения

ОПР и на предоставление необходимых финансовых ресурсов.

Ключевым принципом кубинской внешней политики является последовательное осуществление интернационализма и солидарности в отношениях с другими народами мира. Подлинным выражением этого является политика сотрудничества со странами африканского континента, которая проводилась с первых дней кубинской революции.

Куба бескорыстно сотрудничает практически со всеми странами африканского континента и оказывает им помощь. Основными областями, в которых развивается такое сотрудничество, являются здравоохранение, образование, спорт, сельское хозяйство, рыболовство, строительство, водоснабжение и планирование. В период 1963–2003 годов 86 395 кубинцев предоставляли услуги населению 38 африканских стран. К середине 2004 года в общей сложности 2407 специалистов работали в 29 африканских государствах. Среди программ сотрудничества, в которых принимает участие Куба, мы хотели бы выделить, в частности, всеобъемлющие программы в области здравоохранения, продовольственной безопасности, ликвидации неграмотности, профилактики СПИДа, поддержки медицинских училищ, борьбы с малярией и другими заболеваниями, профессиональной подготовки. Существуют также и другие программы сотрудничества в других социально-экономических областях, разработанные специально для конкретных стран.

Все эта помощь оказывается, несмотря на то, что Куба располагает ограниченными ресурсами и на протяжении более четырех десятилетий подвергается жесткой экономической, торговой и финансовой блокаде, которая за прошедший год еще более ужесточилась. Кроме того, расширился экстерриториальный характер ее применения.

Помимо всего прочего Африка заслуживает уважения и солидарности. Для того чтобы решить все свои проблемы, она не нуждается в дополнительных советах или внешних рецептах в области развития. Африканские страны не нуждаются в снисходительном отношении. Им нужны финансовые ресурсы, возможности для развития человеческого потенциала и расширение доступа к рынкам и технологиям. Африка заслуживает того, чтобы ее историческая задолженность, которая накапливалась в течение столетий эксплуатации и разграбле-

ния, была полностью и окончательно урегулирована.

Г-н Ле Лыонг Минь (Вьетнам) (*говорит по-английски*): Прежде всего, я хочу поблагодарить Генерального секретаря за его доклад (A/59/206), который был подготовлен в ответ на просьбу, содержащуюся в резолюции 58/233 о Новом партнерстве в интересах развития Африки (НЕПАД). Моя делегация присоединяется к заявлению, с которым выступил представитель Катара от имени Группы 77 и Китая, и к заявлению представителя Лаосской Народно-Демократической Республики от имени Ассоциации государств Юго-Восточной Азии (АСЕАН).

На сегодняшнем заседании, посвященном обзору процесса осуществления НЕПАД, мы с удовлетворением отмечаем, что за прошедший год, как подчеркивается в докладе Генерального секретаря, страны Африки добились большого прогресса в разработке секторальных стратегических рамок, в осуществлении конкретных программ и проектов и в определении целевых показателей расходов в отношении отдельных секторальных приоритетов Нового партнерства. Как с концептуальной точки зрения, так и в контексте принимаемых конкретных мер мы принимаем к сведению достижение прогресса в таких ведущих областях, как инфраструктура, здравоохранение, образование, окружающая среда и туризм, сельское хозяйство, наука и техника и индустриализация. Кроме того, прилагаются значительные усилия для включения гендерной проблематики в планирование и осуществление различных аспектов НЕПАД. Увеличение потоков прямых иностранных инвестиций также является обнадеживающим признаком.

Достижение такого прогресса имеет особое значение с учетом трудностей, с которыми сталкивается большинство африканских стран, и низкого уровня развития. После продолжавшегося несколько десятилетий затянувшегося периода напряженности и вооруженных конфликтов Африка, наконец, продвигается вперед по пути развития. Взаимная поддержка в борьбе за независимость и свободу сблизил народ Вьетнама с народами Африки, которые заслуживают наших особых и искренних поздравлений в связи с их достижениями.

В своем докладе Генеральный секретарь указывает на трудности и препятствия, с которыми

сталкиваются страны Африки при осуществлении НЕПАД. Он упоминает, в частности, финансовые проблемы, воздействие ВИЧ/СПИДа на различные сферы, возможность неравномерного использования преимуществ либерализации торговли различными африканскими странами. Эти трудности и препятствия не являются новыми или уникальными для африканского континента. В этой связи моя делегация хотела бы подчеркнуть, что несмотря на прилагаемые странами Африки усилия по сохранению и закреплению первоначального скромного прогресса, достигнутого ими в осуществлении НЕПАД и достижении целей в области развития, сформулированных в Декларации тысячелетия, эти препятствия затрудняют выполнение их задачи, если они не будут эффективно устранены.

В этом контексте помимо предоставления африканским странам помощи развитыми странами для осуществления НЕПАД необходимо развивать отношения сотрудничества и поддержки по линии Юг-Юг. Мы с удовлетворением отмечаем, что на протяжении ряда лет многие развивающиеся страны на других континентах оказывают помощь африканским странам. Мы считаем, что предстоящий Азиатско-африканский бизнес-форум, который состоится в конце текущего месяца, и Азиатско-африканская встреча на высшем уровне, проведение которой планируется в следующем году, являются важными инициативами в этом направлении.

Генеральный секретарь справедливо отмечает, что Организация Объединенных Наций играет основную роль в мобилизации поддержки НЕПАД. В этой связи мы приветствуем и высоко оцениваем усилия Организации Объединенных Наций и ее соответствующих учреждений и надеемся, что учрежденная Генеральным секретарем Консультативная группа по международной поддержке НЕПАД добьется успеха в проведении диалога с партнерами по процессу развития стран Африки, с тем чтобы содействовать расширению поддержки НЕПАД.

По мнению Вьетнама, помимо возможностей, которые открываются благодаря развитию отношений дружбы и солидарности с африканскими странами, эти страны обладают значительным потенциалом для расширения взаимовыгодного сотрудничества в различных областях, включая сельское хозяйство, здравоохранение, образование, торговлю и инвестиции и другие сферы. На протяжении ряда лет Вьетнам, несмотря на свои ограниченные ре-

сурсы, прилагает усилия для развития многостороннего сотрудничества с африканскими странами. Сотни вьетнамских специалистов в области образования и здравоохранения трудятся в странах Африки. Уже в течение многих лет в рамках новой модели сотрудничества — трехстороннего сотрудничества при участии Вьетнама, одной из африканских стран и третьей стороны, такой как Продовольственная и сельскохозяйственная организация Объединенных Наций — сотни вьетнамских специалистов в области сельского хозяйства направляются на работу в Сенегал, Бенин, Конго, Объединенную Республику Танзанию и Мадагаскар для оказания помощи нашим африканским друзьям в развитии сельского хозяйства.

В мае 2003 года мы выступили с инициативой проведения в Ханое международной конференции по теме «Вьетнам — Африка: возможности для сотрудничества и развития в XXI веке», в которой приняли участие министры и другие высокопоставленные официальные лица из 24 африканских стран, представители девяти учреждений Организации Объединенных Наций, Всемирного банка, Европейского союза и Международной организации франкоязычных стран. Эта конференция способствовала не только дальнейшему укреплению взаимопонимания, но и приданию нового импульса развитию отношений сотрудничества между Вьетнамом и странами Африки. Мы будем и впредь вносить свой вклад в осуществление НЕПАД.

Г-н Олхайе (Джибути) (*говорит по-английски*): Моя делегация присоединяется к заявлению, с которым выступил представитель Нигерии от имени Африки. Моя делегация также хотела бы поблагодарить Генерального секретаря за его второй сводный доклад о прогрессе в осуществлении Нового партнерства в интересах развития Африки (A/59/206), его доклад об осуществлении рекомендаций, содержащихся в докладе о причинах конфликтов и содействии обеспечению прочного мира и устойчивого развития в Африке (A/59/285), а также его доклад, озаглавленный «Десятилетие 2001–2010 годов: Десятилетие борьбы за сокращение масштабов заболеваемости малярией в развивающихся странах, особенно в Африке» (A/59/261).

Второй сводный доклад Генерального секретаря о прогрессе в осуществлении Нового партнерства в интересах развития Африки (НЕПАД) и его международной поддержке является позитивным

документом, который проливает необходимый свет на программы, деятельность и мероприятия НЕПАД и в котором подчеркиваются масштабы, в которых африканские правительства изучают сложившиеся в их странах условия. Масштабы планов НЕПАД и их очевидная координация и необходимая приверженность делу их реализации являются ясными свидетельствами серьезности целей, поставленных Африкой. Вне сомнения, континент не располагает необходимым потенциалом и по-прежнему останется просто сторонним наблюдателем в мировой экономике, если не предпримет шагов в направлении интеграции в единое целое. Что отрадно видеть в докладе Генерального секретаря, так это тот путь, который прошла Африка, — от устных заявлений и провозглашения подходов к конкретным планам, структурам и деталям финансового характера.

История Африки в области развития сводилась во многом к усилиям отдельных стран наряду с некоторыми примерами регионального сотрудничества. Однако, что касается НЕПАД, то перед нами стоит сейчас следующая задача, а именно: обдумать, запланировать и осуществлять ее во все более широких масштабах континента. Тем самым мы можем определить наш континентальный потенциал, поставить перед собой реальные цели и установить конкретные сроки их достижения, а также выявить ресурсы, которые будут необходимы для достижения наших целей и установок. Мы можем также определить приоритеты в наших усилиях, осуществлять наблюдение за достижением нами прогресса и анализировать его, а также соответственно пересматривать наши цели с точки зрения их приоритетности.

Даже этот очень краткий анализ показывает, что мы начинаем лучше оценивать огромные масштабы наших задач: положение, в котором мы сейчас находимся; достигнутый прогресс, а порой и отсутствие такового; ресурсы, которыми мы располагаем или не располагаем, а также те, которые нам потребуются.

Как справедливо отмечает Генеральный секретарь, одной из отличительных черт НЕПАД является то, что в нем сочетается разработка стратегических рамок по конкретным вопросам с осуществлением программ и проектов в секторальных приоритетных областях. Прошлый год ознаменовался прогрессом в разработке рамок секторальной политики,

осуществлении конкретных программ и проектов и определении целевых показателей для расходов по ряду секторальных приоритетов НЕПАД. В разделе II доклада Генерального секретаря, посвященного мерам, принимаемым африканскими странами и организациями, освещаются усилия НЕПАД на ряде важных направлений, в числе которых — инфраструктура, здравоохранение, образование, охрана окружающей среды и туризм, сельское хозяйство, наука и техника и индустриализация. Создается четкое впечатление, что проделана значительная работа и проведены серьезные анализы по вопросам, касающимся расходов, приоритетов, стратегий, планов действий и политики. Включение в процесс других сторон и участников, таких, как частный бизнес, организации гражданского общества, региональные организации и официальные органы, свидетельствует о намерении Африки вовлечь новых участников в свои поиски в области развития и в целях обновления.

НЕПАД объединяет усилия широкого круга учреждений, организаций и руководителей, в том числе учреждений Организации Объединенных Наций, доноров и инвесторов. В докладе Генерального секретаря отмечается, что

«по мере осуществления НЕПАД необходимо расширять партнерские отношения, в рамках которых африканские страны углубляют свою приверженность приоритетам НЕПАД, а их партнеры по процессу развития принимают тщательно разработанные меры, с тем чтобы придать мощный импульс НЕПАД». ...

«Африканские страны продемонстрировали свою приверженность делу ускорения темпов осуществления НЕПАД». (A/59/206, пункты 66 и 67)

Что сейчас необходимо, так это то, чтобы доноры предприняли новые шаги, с тем чтобы Африка прошла половину намеченного пути, и при условии, что Африка проявила свой серьезный подход, это было бы вполне разумно.

Вне сомнения, обычный набор проблем, с которыми сталкиваются африканские страны, в частности тенденции в отношении цен на сырьевые товары, неадекватные инициативы по облегчению бремени задолженности со стороны промышленно развитых стран, недостаточная официальная помощь в целях развития, ограниченное и излишнее

сфокусированное частное инвестирование и слабая макроэкономическая политика, навязываемая внешними институтами, только усугубляет серьезное положение Африки.

Любые дискуссии, посвященные НЕПАД, должны включать в себя обсуждение непреходящей угрозы нищеты в Африке. Одно лишь это делает крайне неотложным реализацию НЕПАД на основе создания условий для устойчивого развития и осуществления проектов в приоритетных областях. Особенно необходимо обратить вспять нарастающую тенденцию безработицы среди молодежи, что чревато созданием угрозы стабильности во многих странах. Не менее важно урегулировать проблему растущего демографического давления.

Доклад Генерального секретаря о прогрессе в осуществлении рекомендаций, содержащихся в его докладе о причинах конфликтов и содействии обеспечению прочного мира и устойчивого развития в Африке (A/59/285), весьма обнадеживает, но в то же время вызывает тревогу. С одной стороны, есть признаки ощутимого прогресса в уменьшении числа конфликтных ситуаций на континенте и ослаблении их остроты. Налицо также ощутимые подвижки в деле создания структур и механизмов для урегулирования конфликтов в Африке — в первую очередь в самой Африке, а также в рамках Организации Объединенных Наций и других международных органов. Необходимость в готовности выделить средства и ресурсы на усилия по предотвращению конфликтов является сейчас насущной, и создание африканских резервных сил с необходимой техникой, компетентностью, ресурсами и руководством вырисовывается сейчас, как очевидная возможность.

Можно было бы сказать, что необходимо обозначить приоритетные задачи и решать их соответственно. Конфликты дестабилизируют и разрушают все. Поэтому, возможно, необходимо прежде всего урегулировать такие ситуации. В этом отношении Африка добилась немалых результатов. Из 14 конфликтных ситуаций на континенте по состоянию на 1998 год на сегодняшний день их осталось шесть. Не менее важно то, что в большинстве африканских стран сложилась относительно стабильная ситуация и у власти находятся избранные демократическим путем режимы. Двадцать три страны присоединились к Механизму взаимного контроля африканских стран, и все африканские государства

подписали Алжирскую декларацию 1999 года, в которой подчеркивается, что новые правительства признаются только при условии, что они избраны конституционным путем. Обнадеживают также усилия африканских стран и региональных организаций по содействию мирным переговорам и посреднические усилия в целях заключения мирных соглашений. Создание в рамках Африканского союза правовых рамок и структур для урегулирования конфликтов, таких, как Совет по вопросам мира и безопасности и Комитет мудрости, также является позитивным достижением. Африканский союз уже доказал свою важность в процессах установления и поддержания мира на основе развертывания сил и военных наблюдателей в ряде конфликтных ситуаций.

Хотя вновь обретенная Африкой важная роль является позитивным явлением, навыки, опыт и ресурсы Организации Объединенных Наций по-прежнему имеют огромное значение. В докладе Генерального секретаря широко освещается деятельность многих департаментов, учреждений, комитетов и отдельных сотрудников системы Организации Объединенных Наций, участвующих в усилиях по предотвращению и урегулированию конфликтов, и этот перечень весьма внушительный. Многие работают в сотрудничестве с Африканским союзом, а также субрегиональными организациями в разработке необходимых навыков. Нет сомнений в том, что ресурсы и экспертные знания Организации Объединенных Наций, а также промышленно развитых стран, которые зачастую отнюдь не спешат направлять свои собственные силы в Африку, избегая подвергать их опасности, необходимы для усиления потенциала Африки.

Вне сомнения, другие проблемы, которые необходимо решать в конфликтных ситуациях, включают в себя защиту гражданского населения и его гражданских прав, избавление от страданий беженцев и внутренне перемещенных лиц и уменьшение давления на соседние страны, ситуация в которых зачастую дестабилизируется и чревата истощением ресурсов. Организация гуманитарной помощи является проблемой, которую могут решать немногие за рамками Организации Объединенных Наций и отдельных международных гуманитарных организаций.

Однако все это не касается напрямую необходимости постконфликтного миростроительства.

Несомненно, картина предстает многоаспектной и сложной. Здесь Генеральный секретарь делает основной упор на необходимости проводить различия между начисленными взносами на цели миротворческих операций и добровольными взносами на важнейшей направления гуманитарной деятельности и деятельности в целях развития во время переходных периодов. Это по-прежнему является препятствием для оказания поддержки, необходимой для того, чтобы страна перешла от этапа оказания ей гуманитарной помощи и миротворческих усилий к этапу оказания ей поддержки на цели реализации долгосрочных программ в области развития. Необходимо выделять больше ресурсов на предсказуемой основе в процессе миростроительства на такие цели, как укрепление демократического управления, повышение административного потенциала, обеспечение независимости судебной власти и содействие транспарентности и подотчетности. Прогресс в этих областях явно пока еще скромный и медленный.

Сохраняющаяся опасность, смерть и разрушения, которые несет с собой малярия, превышают по своим масштабам последствия ВИЧ/СПИДа. Вызывая тревогу у мировой общественности, она остается одной из серьезных угроз для миллионов людей. Ежегодно она уносит с собой жизни около 1 миллиона людей. Генеральная Ассамблея в своей резолюции 57/294 призвала к поддержке рекомендаций, содержащихся в докладе Генерального секретаря, в частности, к поддержке партнерства по осуществлению инициативы «Борьба за сокращение масштабов заболеваемости малярией», в том числе Всемирной организации здравоохранения, Детского фонда Организации Объединенных Наций и Глобального фонда борьбы со СПИДом, туберкулезом и малярией. Рекомендации содержат также призыв ко всем африканским странам выполнить Абуджийские рекомендации по отмене налогов и тарифов на сетки для кроватей и материалы для них в целях предотвращения инфицирования и по увеличению объема внутренних ресурсов на осуществление контроля за распространением малярии. В этой связи на этом и на других соответствующих заседаниях мы стремимся получить новые данные относительно выполнения рекомендаций, содержащихся в резолюции Генеральной Ассамблеи.

В последнем докладе Генерального секретаря, озаглавленном «Выполнение Декларации тысячеле-

тия Организации Объединенных Наций» (A/59/285), приводятся тревожные статистические данные, в особенности в отношении стран Африки к югу от Сахары. Действительно, Африка является основным центром приложения все более эффективных усилий по борьбе с малярийным кризисом. Остро необходимы новые и более действенные комбинированные методы лечения и лекарственные средства. В связи с этим важно отметить многообещающие результаты, которые демонстрирует новая противомаларийная вакцина, которая сейчас апробируется в Мозамбике в клинических условиях для профилактики заболевания детей в возрасте от одного года до четырех лет. Согласно данным британского медицинского журнала «The Lancet», новая вакцина снижает риск заболеваний более чем на 30 процентов, а случаи заболевания тяжелой формой малярии более чем на 50 процентов. Однако разработка подобной вакцины — это очень дорогостоящее предприятие, требующее прямой поддержки со стороны развитых стран и фондов.

Сегодня глобальные расходы на мероприятия по профилактике и лечению малярии составляют около 400 млн. долл. США в год, и значительная часть этой суммы поступает от одного донора — Фонда Билла и Мелинды Гейтс, личные усилия которых заслуживают высочайшей похвалы. В ходе моего выступления в прошлом году, я отметил, что поражают не только их щедрость, но и то непрестанное личное внимание и обеспокоенность, которую они проявляют к жизням и благополучию бедных слоев населения. Создание Глобального фонда борьбы со СПИДом, туберкулезом и малярией также является значимым прорывом и дает надежду на то, что доступ к средствам для борьбы с малярией будет соизмерим с реальными нуждами.

В заключении хотел бы особо обратить внимание на содержащийся в докладе Генерального секретаря вывод о том, что малярия является излечимой, поддающейся профилактике и лечению болезнью. Об этом можно судить по нулевому или очень низкому уровню заболеваемости в тех регионах мира, где малярия была искоренена. Многие страны могли бы добиться многого, используя лишь существующий инструментарий. Разработка новых средств, таких, как вакцина, заслуживает непрестанной поддержки, даже несмотря на то, что их появление может затянуться на годы.

Мы выражаем надежду на то, что еще больше правительств и организаций присоединятся к нашей благородной миссии по искоренению с лица земли одного из бичей человечества.

Г-н Крыжанивский (Украина) (*говорит по-английски*): Прежде всего, я хотел бы присоединиться к предыдущим ораторам и выразить благодарность Генеральному секретарю за его всеобъемлющие доклады, представленные по обсуждаемым сегодня пунктам повестки дня. Подробные соображения, тщательный анализ и практические и перспективные рекомендации, содержащиеся в этих документах, представляют собой прочную основу для наших обсуждений.

Прошлый год был ознаменован целым рядом эпохальных событий, которые окажут долгосрочное воздействие на процесс интеграции африканского континента. Успехи в осуществлении Нового партнерства в интересах развития Африки (НЕПАД), в частности в деле разработки секторальных политических рамок, сопровождался институциональным укреплением на континенте за счет создания Пан-африканского парламента и Совета мира и безопасности при Африканском союзе (АС). Таким образом, выраженная африканскими странами приверженность принципам национального участия, лидерства и ответственности, лежащим в основе Нового партнерства, постепенно претворяется в реальную действительность в трех ключевых областях: экономика, политика и безопасность.

Особое значение имеет прогресс в деле дальнейшего развития Африканского механизма коллегиального обзора. Мы согласны с Генеральным секретарем в том, что увеличение числа стран, подключившихся к этому механизму, свидетельствует о растущей привлекательности добровольного подхода к участию в нем. Моя делегация придерживается мнения о том, что практическая реализация этого новаторского механизма поможет многим африканским странам достичь более высоких экономических и политических стандартов на основе транспарентной системы самостоятельного мониторинга и самоконтроля.

Нет сомнений в том, что международная поддержка является важнейшим элементом для успеха НЕПАД. В связи с этим мы приветствуем все большее количество международных инициатив, направленных на оказание помощи Африке в деле

достижения целей в области развития. Среди них Форум африканского партнерства, Комиссия по Африке, Корпорация «Вызов тысячелетия», Токийская международная конференция по развитию Африки и другие. В этой связи мы выражаем надежду на то, что поскольку африканским странам необходимо объединить усилия в деле решения своих проблем, для международного сообщества не менее важно обеспечить последовательность политики в отношении Африки, если мы хотим в нашем диалоге с Африкой говорить на одном языке.

Именно здесь Организация Объединенных Наций должна играть особую роль. Путем эффективной координации глобальной информационно-пропагандистской деятельности и мобилизации международной поддержки НЕПАД ООН внесет свой ценный вклад осуществление Нового партнерства. Эта нелегкая задача требует укрепления сотрудничества и координации между различными компонентами системы ООН. Поэтому мы с удовлетворением отмечаем деятельность Канцелярии заместителя Генерального секретаря и Специального советника по Африке, которые выступают в качестве координаторов НЕПАД в рамках системы ООН. Мы также приветствуем недавнее решение Генерального секретаря об учреждении Консультативной группы по международной поддержке НЕПАД, в которую входят известные экономисты, специалисты в области развития и представители научных кругов.

Будучи активным партнером Африки, Украина полностью поддерживает принципы и цели Нового партнерства, а также внимательно следит за процессом его реализации. Мы готовы принять участие в осуществлении программ и проектов в целом ряде секторальных приоритетных областей НЕПАД, таких, как, например, инфраструктура, индустриализация, энергетика, транспорт, сельское хозяйство, образование, а также применение космических технологий. Украина уже представила соответствующие предложения в секретариат НЕПАД, и мы наеемся на их практическую реализацию.

Сознавая, что активное участие африканских региональных экономических сообществ играет важную роль в деле обеспечения успеха НЕПАД, в этом году Украина назначила специального представителя при одной из таких структур, а именно Сообществе по вопросам развития стран юга Африки.

Общеизвестно, что устойчивое развитие невозможно без консолидации мира и безопасности в Африке и по всему миру. Несмотря на существенные достижения в деле разрешения конфликтов в Африке, они все еще представляют собой одно из главных препятствий на пути возрождения континента.

Сегодня мы испытываем чувство удовлетворения, наблюдая за положительными изменениями в практике урегулирования конфликтов в Африке. Все большая и большая доля ответственности за их разрешение ложится непосредственно на плечи африканцев. Использование в полной мере опыта и потенциала Африканского союза, а также Экономического сообщества западноафриканских государств, Межправительственного органа по вопросам развития и других региональных организаций оказалось наиболее эффективным способом восстановления мира. Именно поэтому мы верим, что одной из основных приоритетных задач для Организации Объединенных Наций и международного сообщества в целом является укрепление потенциала и инициативы Африканского союза и региональных органов в предотвращении, урегулировании и разрешении конфликтов, а также консолидации мира. При этом Организация Объединенных Наций должна побуждать лидеров африканских государств к прекращению конфликтов, вдохнув тем самым новую жизнь в главу VIII Устава Организации Объединенных Наций.

Мы уверены, что подобная новая философия взаимодействия между Организацией Объединенных Наций, Африканским союзом и другими региональными африканскими организациями в области поддержания международного мира и безопасности должна получить дальнейшее развитие. В этой связи моя делегация приветствует намерение Генерального секретаря поручить соответствующим подразделениям Организации Объединенных Наций выработать творческие идеи в отношении новых путей сотрудничества между Организацией Объединенных Наций и Африканским союзом в свете изменившейся реальности.

Украина всегда выступала в поддержку целей обеспечения развития, мира и стабильности в Африке. Я хотел бы вновь заявить о готовности Украины и впредь принимать активное участие в укреплении международной солидарности и партнерских отношений с африканским континентом.

Г-н Тесфу (Эфиопия) (*говорит по-английски*): Я хотел бы от имени моей делегации выразить признательность Генеральному секретарю за его всеобъемлющий доклад (A/59/206) по пункту 38 (а) повестки дня «Новое партнерство в интересах развития Африки: прогресс в осуществлении и международная поддержка». В этом докладе вкратце говорится о мерах, принимаемых африканскими странами и их партнерами по процессу развития. Что еще важнее, он привлекает внимание международного сообщества к препятствиям в процессе достижения целей и осуществления программ Нового партнерства в интересах развития Африки (НЕПАД). Мы полагаем, что именно устранение этих препятствий должно быть основной темой наших обсуждений.

Позвольте мне, пользуясь случаем, рассказать о наиболее важных мерах, принимаемых в рамках Нового партнерства в интересах развития Африки на национальном и региональном уровнях в соответствии с программой действий. Что касается центрального элемента программы НЕПАД — Комплексной программы развития сельского хозяйства в Африке, то более чем в 30 странах Африки были разработаны финансируемые банками проекты. Были предприняты первые шаги по разработке контрольного механизма, который позволит наблюдать за выполнением правительствами африканских стран обязательства о выделении 10 процентов своего национального бюджета на нужды сельского хозяйства. Эфиопия осуществляет стратегию обеспечения продовольственной безопасности, опираясь при этом на индустриализацию, основанную на развитии сельского хозяйства.

Что касается Африканского механизма коллегиального обзора (АМКО), то уже определен состав группы видных деятелей. По состоянию на июль 2004 года к АМКО присоединились 23 страны, в том числе Эфиопия. Была определена первая группа стран, в которых будут проведены обзоры, и в настоящее время проходят соответствующие консультации с Ганой, Руандой, Маврикием и Кенией.

Эфиопия делает успехи в области обеспечения благого политического и экономического управления. В 2004 году согласно индексу свободы экономики, который ежегодно публикуется «Фондом наследия», Эфиопия заняла второе место в мире по показателю улучшения условий для ведения бизнеса.

В сфере инфраструктуры успешно осуществляется ряд приоритетных проектов. Эти проекты имеют решающее значение для обеспечения экономической интеграции на континенте и принципиально важны для повышения конкурентоспособности Африки на мировом рынке.

В целях обеспечения охраны окружающей среды и устойчивого развития был утвержден План действий по охране окружающей среды НЕПАД, включающий ряд подробных приоритетных проектов. Кроме того, принимаются меры по улучшению состояния отраслей здравоохранения, образования, туризма, промышленности и науки и техники.

Эти и другие положительные результаты были достигнуты благодаря формированию новых отношений между Африкой и ее партнерами. Мы считаем, что эти результаты знаменуют собой начало новой эры для Африки и ее партнеров. Однако они нуждаются в дальнейшем укреплении. В этой связи мы с удовлетворением отмечаем создание Форума партнерства между странами Африки, который, как ожидается, будет способствовать углублению политического диалога в поддержку развития Африки. Мы также отмечаем, что «Группа восьми» вновь заявила о своей поддержке НЕПАД, и ожидаем, что эта приверженность приведет к практическим результатам.

Необходимо напомнить, что Генеральная Ассамблея обсуждает вопросы Нового партнерства в интересах развития Африки на фоне предупреждения Генерального секретаря о том, что при нынешних темпах развития большинство африканских стран, возможно, не смогут достичь целей в области развития, сформулированных в Декларации тысячелетия. Поэтому мы хотим призвать всех партнеров продолжать оказывать и расширять поддержку усилиям Африки по обеспечению развития в следующих областях.

Первой такой областью является развитие сельского хозяйства и обеспечение продовольственной безопасности. Африка является единственным континентом, где производство продовольствия на душу населения снижается на протяжении последних 40 лет. Почти 200 миллионов человек на континенте голодают. В настоящее время только в моей стране в продовольственной помощи нуждаются 7,8 миллиона человек. Именно поэтому мы уделяем первостепенное внимание развитию сель-

ского хозяйства в целом и обеспечению продовольственной безопасности в частности.

Вторая область — это улучшение условий доступа на рынки в сочетании с устранением ограничений в сфере предложения. Приветствуя принятое недавно Генеральным советом Всемирной торговой организации решение, касающееся договоренности о выработке согласованного механизма по вопросам сельского хозяйства, сферы обслуживания, проблемам развития и содействию торговле, мы, однако, хотели бы подчеркнуть важность оперативного осуществления согласованных выводов. Необходимо укреплять партнерские отношения в области создания торгового потенциала, с тем чтобы устранить ограничения в сфере предложения, которые душат недавние инициативы по расширению доступа на рынки в интересах ряда африканских стран.

Третья область — это борьба с инфекционными заболеваниями. ВИЧ/СПИД, туберкулез и малярия стали для Африки серьезными проблемами, которые подрывают и даже обращают вспять ее усилия, направленные на социально-экономическое развитие. Эти заболевания стали одной из основных причин нищеты, поскольку они приводят к истощению имеющихся скудных ресурсов, и поэтому требуют немедленных мер со стороны международного сообщества.

В рамках обсуждения Ассамблеей проблемы малярии позвольте мне высказать мнение моей делегации по этому вопросу. В Эфиопии малярия входит в число десяти самых смертоносных заболеваний. Семьдесят пять процентов населения страны подвержены опасности заболеть малярией, а 20 процентов находятся в группе риска. В целях эффективной борьбы с этим распространенным заболеванием правительство Эфиопии в течение последних десяти лет осуществляет программы по профилактике малярии. С 2001 года в национальную программу здравоохранения страны включена национальная пятилетняя стратегия профилактики малярии.

Кроме того, сообщается, что у малярийного паразита развивается резистентность к используемым в настоящее время недорогим противомаларийным препаратам. В связи с этим предлагается использовать новые средства, такие как комбинированная терапия на базе артемизина (КТА) и сетки

длительного пользования. Однако, как оказалось, это весьма дорогостоящие средства. Поэтому делегация моей страны хотела бы воспользоваться этой возможностью и обратиться к Глобальному фонду борьбы со СПИДом, туберкулезом и малярией с настоятельным призывом пересмотреть представленную Эфиопией программу финансирования КТА.

В своей резолюции 58/237 от 23 декабря 2003 года Генеральная Ассамблея призвала африканские страны к выполнению плана действий, связанного с инициативой «Борьба за сокращение масштабов заболеваемости малярией». Следует напомнить, что главы стран и правительств вновь призвали африканские страны сократить налоги на противомаларийные препараты и сетки длительного пользования. Исходя из этого Эфиопия снизила налоги на сетки, ввозимые из-за рубежа, с 35 до 25 процентов. Эфиопия также увеличила бюджетное финансирование на нужды борьбы с малярией с 1,5 млн. до 2,5 млн. долл. США.

Для эффективной борьбы с этим заболеванием в Африке и его ликвидации решающее значение имеет комплексная техническая, финансовая и материальная поддержка, особенно со стороны Глобального фонда и соответствующих международных организаций. Международное сообщество должно увеличить объем ресурсов, имеющихся в распоряжении Глобального фонда. Моя делегация хотела бы призвать Всемирную организацию здравоохранения, ЮНИСЕФ и все другие соответствующие международные организации, участвующие в выполнении плана действий, эффективно подготовиться к среднесрочному обзору 2005 года.

Как прекрасно знают члены Ассамблеи, мы, африканцы, всецело привержены целям НЕПАД. По мере того как мы продолжаем реализацию инициативы НЕПАД, мы хотели бы подчеркнуть важность превращения в конкретные дела той положительной поддержки НЕПАД, которая оказывается в рамках различных форумов. Необходимо укреплять такую деятельность. В связи с этим мы выражаем признательность Генеральному секретарю за создание Консультативной группы по международной поддержке НЕПАД.

Г-н Каманзи (Руанда) (*говорит по-французски*): Я хотел бы воспользоваться этой возможностью и выразить Вам, г-н Председатель, признательность от имени делегации моей страны за

включение в повестку дня обсуждения доклада Генерального секретаря, озаглавленного «Новое партнерство в интересах развития Африки: второй сводный доклад о прогрессе в осуществлении и международной поддержке» (A/59/206). Мы благодарим Генерального секретаря за его подробный и поучительный доклад о шагах, предпринятых в целях укрепления долгосрочного партнерства между Африкой и донорами помощи в целях развития, которым является Новое партнерство в интересах развития Африки (НЕПАД).

Наша делегация полностью поддерживает заявление, сделанное вчера представителем Нигерии от имени Африканского союза.

Африка перенесла невыразимые страдания, в том числе трудности колониального периода, неуверенность первых лет независимости, многочисленные повторяющиеся внутренние и межгосударственные вооруженные конфликты, геноцид, стихийные бедствия и опустошающие пандемии, такие, как ВИЧ/СПИД, которые с каждым годом уносят лучшие человеческие ресурсы континента. И все это происходит на фоне неудовлетворительного управления, которое в течение десятилетий является отличительной особенностью некоторых стран.

В этом контексте усилия по достижению приемлемого уровня развития африканских стран явно недостаточны. В результате такого плачевного положения дел весьма значительная часть населения африканского континента живет за чертой бедности.

Несмотря на то, что эти многочисленные проблемы далеки от решения, мы, тем не менее, отмечаем, что Африка переживает заметное обновление, принимая на себя ответственность за свою судьбу. Развитие Африки стало приоритетом для многих стран континента. Об этом свидетельствуют многочисленные усилия, предпринимаемые правительствами для проведения политики, способствующей экономическому росту и повышению уровня жизни населения. На общеафриканском уровне начало работы НЕПАД является результатом твердой решимости взять ответственность за судьбу континента в свои руки и подчеркивает, что право осуществления программ развития должно принадлежать самим бенефициарам, включая право определять приоритеты этих программ.

Мы приветствуем признание мировым сообществом этой новой схемы партнерства и его безус

ловную поддержку с момента создания НЕПАД. Мы также приветствуем усилия развитых стран, которые, оказывая разнообразную помощь в рамках сотрудничества, продемонстрировали свою решимость способствовать осуществлению национальных и субрегиональных программ в рамках НЕПАД. Доклад Генерального секретаря и выступления предыдущих ораторов красноречиво свидетельствуют об этом.

Хочу воспользоваться этой возможностью, чтобы поблагодарить Специального советника Генерального секретаря по Африке, г-на Гамбари за его активную информационно-пропагандистскую деятельность, направленную на то, чтобы разъяснить мировому сообществу сущность и цели НЕПАД, а также за его веру в то, что посредством этой программы африканский континент сможет добиться устойчивого развития. Я решительно поддерживаю высказанное предыдущими ораторами пожелание, что Канцелярия Специального советника получит достаточное финансирование для успешного выполнения своих задач.

В то время как были предприняты значительные шаги по определению принципов, лежащих в основе приоритетных программ развития и выявлению необходимых условий для их осуществления, мы должны выработать конкретные меры по их выполнению. Мы считаем, что пришло время перейти к конкретным действиям по воплощению этих принципов.

Представляется полезным отметить в ходе нашей дискуссии, что большинство программ развития, выработанных африканскими странами в рамках НЕПАД, в целом соответствуют целям развития, сформулированным в Декларации тысячелетия (ЦРТ). Таким образом, эти программы должны осуществляться с полным соблюдением обязательств, взятых на себя всеми партнерами, как развитыми, так и развивающимися странами.

В этом смысле мы зашли в настоящий тупик — оба партнера увивают от выполнения своих обязательств. Развитые страны считают, что развивающиеся еще сделали недостаточно, чтобы оздоровить политический и социально-экономический климат настолько, чтобы страны-доноры могли предоставить обещанную финансовую помощь. Со своей стороны, развивающиеся страны утверждают, что они выполнили необходимые ус-

ловия и поэтому финансовые доноры должны также выполнять свои обязательства.

Мы, африканцы, знаем, что остаются нерешенные проблемы в сфере безопасности, благого управления и усовершенствования стратегий экономического и социального развития. Настолько хорошо знаем, что решили пересмотреть старые стратегии взаимодействия в надежде решить эти проблемы.

Совершенно новая концепция Африканского союза продемонстрировала за несколько лет своего существования, что лидеры африканских стран более чем решительно намерены получить средства, которые позволят им самостоятельно решать проблемы континента, действуя, тем не менее, во взаимодействии с другими многосторонними организациями.

Механизм взаимного контроля африканских стран, программа работы и правила процедуры для группы выдающихся деятелей которого были приняты в Кигали в феврале 2004 года, является важным символом коллективной решимости создать среду, способствующую устойчивому развитию во всех странах. Механизм позволит африканским странам проводить самостоятельную оценку своей деятельности, стать более открытыми и обогащать друг друга, делясь успешным опытом и объединяя усилия в работе над слабыми местами и тупиковыми ситуациями, выявляемыми в коллективном процессе взаимной оценки.

Такой подход будет способствовать усовершенствованию методов управления по всему континенту и укреплению стабильности во всех странах. Этот процесс позволит предотвратить некоторые региональные конфликты, поскольку поможет установить атмосферу взаимного доверия и заранее выявлять причины возможных конфликтов.

Руанда гордится тем, что в числе первых присоединилась к механизму взаимного контроля африканских стран и предложила себя для коллегиальной проверки. Предварительный доклад о проведенной оценке, возможно, будет представлен на конференции, посвященной механизму, которая пройдет в январе 2005 года.

Усилия, предпринимаемые африканскими странами, должны убедить финансовых доноров с меньшей осторожностью относиться к выполнению

нами своих обязательств. В то же время, желательны, чтобы планы действий, выработанные в соответствии с представленными им программами, дополнялись планами дальнейших действий и последовательно выполнялись в соответствии с четким графиком, согласованным с бенефициарами.

Мы надеемся, что предстоящее мероприятие на высоком уровне в сентябре 2005 года предоставит нам возможность вступить в новую эру международной помощи в целях развития, в которой все запланированные действия выполняются эффективно и в срок. Встреча высокого уровня может также подвести нас к механизму консультаций и самооценки доноров в целях предоставления постоянной помощи в выполнении важнейших решений по содействию международному развитию.

Г-н Абуд (Союз Коморских Островов) (*говорит по-французски*): Во-первых, позвольте воспользоваться этой возможностью, чтобы выразить благодарность правительства Коморских Островов за проведение этой встречи, которая дает нам возможность рассмотреть первопричины конфликтов и вопрос об устойчивом развитии в Африке, а также обсудить прогресс в осуществлении Нового партнерства в интересах развития Африки (НЕПАД) и поддержку мирового сообщества в выполнении задач Десятилетия борьбы за сокращение масштабов заболеваемости малярией в развивающихся странах, особенно в Африке. Позвольте мне также поблагодарить Генерального секретаря г-на Кофи Аннана за актуальную информацию в представленных им докладах, содержащихся в документах A/59/285 и A/59/206.

Моя делегация присоединяется к заявлению, с которыми выступили посол Катара от имени Группы 77 и Китая и представитель Нигерии от имени Африканского союза.

Союз Коморских Островов, как и некоторые другие африканские страны, не избежал ситуаций, представлявших угрозу национальной безопасности и препятствовавших развитию. Поэтому моя делегация весьма признательна за осуществление рекомендаций относительно создания благоприятной обстановки для гармоничного развития Африки.

После обретения независимости наша страна пережила несколько государственных переворотов, совершенных иностранными наемниками. В нашей молодой республике происходили и другие собы-

тия, препятствовавшие решению задач в области развития. Кроме того, в августе 1997 года в Анжуане, одном из островов, входящих в состав нашего государства, разразился сепаратистский кризис, который потряс самую основу нашей республики. Когда международному сообществу стало известно об этой проблеме, оно удвоило свои усилия. За Конференцией в Аддис-Абебе, созванной Организацией африканского единства в декабре 1997 года, последовала Конференция в Антананариво в апреле 1999 года, в которой приняли участие все заинтересованные стороны, подписавшие Антананаривское соглашение. Отказ анжуанской стороны подписать это соглашение рассматривалось как провалившаяся попытка урегулировать этот вопрос, что привело к народному восстанию на острове Гранд-Комор.

Анти-анжуанский бунт, спровоцированный определенными социальными группами, представлял собой реальную угрозу, способную привести к повторению балканской ситуации на Коморских Островах. Осознавая неминуемую угрозу гражданской войны, национальная армия развития под командованием начальника штаба армии Ассумани Азали приняла мудрое решение о военном вмешательстве с целью защитить наш народ.

Следует признать, что захват власти является антидемократической мерой, прибегать к которой нежелательно и не рекомендуется, вместе с тем все мы должны признать некоторые основополагающие аспекты этого вопроса. Мы должны учитывать обстоятельства, которые привели к такому решению, то, как была захвачена власть и последствия государственного переворота.

В этом контексте вмешательство армии национального развития 30 апреля 1999 года спасло страну от гражданской войны. Оно прошло без кровопролития, и без каких-либо нарушений в отношении личной неприкосновенности представителей политической власти. Кроме того, после вмешательства армии впервые за весь период сепаратистского кризиса, начавшегося в 1997 году, начался прямой диалог между лидерами сепаратистского движения и центральными властями. Этот факт заслуживает внимания по той причине, что межкоморский диалог, начатый полковником Азали, президентом Союза Коморских Островов, привел к подписанию в июне 1999 года Фомбонийского соглашения, заложившего основу новой Коморской ассамблеи.

В соответствии с этим рамочным соглашением, получившим поддержку всего международного сообщества, представители которого присутствовали при его подписании, был проведен референдум, итогом которого стала новая конституция, предоставившая островам большую автономию. Подписанное 20 декабря 2003 года так называемое Бейт-саламское соглашение о мерах переходного характера в отношении Коморских Островов позволило возобновить под эгидой международного сообщества процесс завершения формирования институтов, предусмотренных конституцией.

Безусловно, этот успех стал возможен благодаря совместным усилиям коморцев под руководством президента Ассумани Азали в рамках межкоморского диалога. Мы признательны за поддержку, оказанную нам Южной Африкой, странами региона и всем международным сообществом, которые приложили все усилия для того, чтобы положить конец сепаратистскому кризису на Коморских Островах, и помогли в создании новых институтов.

Из тяжелого опыта можно извлечь полезные уроки. Экономические и социальные проблемы нередко являются первопричинами трудностей и кризисов, с которыми сталкиваются наши общества. Создание институциональных правовых рамок, необходимых для укрепления верховенства права, несомненно, является позитивным достижением. Однако совершенно очевидно, что ресурсы и потенциал страны недостаточны для финансирования многих новых институтов, страна просто не располагает такими финансовыми средствами для этих целей, особенно с тех пор, когда управление Союзом Коморских Островов стало осуществляться на уровне островов и уровне Союза. Предполагается, что все новые структуры, предусмотренные в конституции должны вводиться в действие без дополнительных ресурсов.

К сожалению, следует признать, что малярия является еще одним серьезным препятствием на пути развития нашего континента. Эта болезнь стала основной причиной смертности в мире. По этой причине международное сообщество должно мобилизовать ресурсы, необходимые для борьбы с этой болезнью, а также с эпидемией ВИЧ/СПИДа.

Новое партнерство в интересах развития Африки (НЕПАД) — грандиозный проект, разработанный африканцами в интересах Африки, — должен

стать реальностью при поддержке и в интересах всех сторон. Кроме того, моя страна считает, что мы должны углубленно рассмотреть ситуацию в малых островных государствах, и мы также верим в способность Африки решительно взять на себя ответственность за свое будущее и выполнять это обязательство со всей ответственностью.

Кроме того, в нашем распоряжении находится документ о стратегии сокращения масштабов нищеты — свод руководящих принципов для осуществления наших приоритетных задач в области развития, включающих цели в области развития, сформулированные в Декларации тысячелетия, и полностью соответствующие стратегии НЕПАД.

Для того, чтобы добиться успеха в процессе развития, что является необходимым условием прочной стабильности, нам нужна помощь международного сообщества. Поддержка государств-членов проекта резолюции, касающегося нашей страны, имеет важнейшее значение, как и их поддержка предстоящего «совещания за круглым столом» стран доноров по вопросу о Коморских Островах.

Понимая, что мир является необходимым условием подлинного развития страны, — действительно, без мира развитие невозможно, — мы считаем, что эта Организация является лучшими рамками для решения проблем конфликтов, от которых страдает наш континент, внесения надлежащих предложений о их урегулировании и создания благоприятных условий для гармоничного развития, и что вера наших народов в Организацию Объединенных Наций еще более укрепится, когда они убедятся в том, насколько полезны для Африки выполнение рекомендаций этой Организации.

Г-н Джени (Индонезия) (*говорит по-английски*): Для меня большая честь присоединиться к предыдущим ораторам, которые выражали признательность Генеральному секретарю за его доклад, озаглавленный «Новое партнерство в интересах развития Африки: второй сводный доклад о прогрессе в осуществлении и международной поддержке» (A/59/206).

Я также хотел бы присоединиться к заявлению, с которым выступил представитель Лаосской Народно-Демократической Республики от имени Ассоциации государств Юго-Восточной Азии

(АСЕАН), и к заявлению представителя Катара от имени Группы 77 и Китая.

Новое партнерство в интересах развития Африки (НЕПАД) — это обязательства африканских лидеров, основанные на общем видении и на разделяемой ими твердой убежденности в своей обязанности в неотложном порядке искоренить нищету и направить свои страны как индивидуально, так и коллективно на путь устойчивого роста и развития и в то же время обеспечить активное участие в мировой экономической и политической жизни. Это видение и эта убежденность получили поддержку международного сообщества, в том числе и Индонезии.

Мы с интересом отмечаем, что страны Африки, как подчеркивается в докладе, добились большого прогресса в разработке секторальных стратегических рамок, в осуществлении конкретных программ и проектов и в выделении средств на финансирование ряда секторальных приоритетов НЕПАД. Удалось добиться заметного прогресса и в деле развития Механизма взаимного контроля африканских стран. Тем не менее мы считаем, что достигнутый прогресс является лишь стартовой площадкой для предстоящей большой работы, необходимой для решения проблем, связанных с урегулированием современных конфликтов, неурожаем, отсутствием продовольственной безопасности и ВИЧ/СПИДом, которые по-прежнему приносят много горя африканским народам.

Вот почему решение этих проблем требует значительно больших и скоординированных усилий и со стороны правительств Африки, и со стороны международного сообщества. В этой связи Декларация тысячелетия, НЕПАД и цели в области развития, сформулированные в Декларации тысячелетия, служат в совокупности основой и механизмами для оказания международным сообществом поддержки Африке в решении этих проблем. Мы полагаем, что Организация Объединенных Наций должна играть ведущую роль в мобилизации международной поддержки инициативе НЕПАД.

Особое значение имеют те бесценные усилия, которые в настоящее время прилагает Организация Объединенных Наций с целью обеспечить успех инициативы НЕПАД, в том числе в таких областях как разрешение конфликтов и устойчивое развитие. Включив НЕПАД в рамки целей в области разви-

тия, сформулированных в Декларации тысячелетия, система Организации Объединенных Наций открыла доступ к многочисленным специальным знаниям и опыту, а также к источникам поддержки, с тем чтобы способствовать достижению целей НЕПАД.

Моя делегация полагает, что сотрудничество по линии Юг-Юг существенным образом дополняет международное сотрудничество в области развития. В этой связи, в рамках технического сотрудничества между развивающимися странами было установлено сотрудничество между африканскими странами и Индонезией. В докладе Генерального секретаря отмечается, что в 2003 году Индонезия осуществляла программы технического сотрудничества с 11 африканскими странами. Индонезия заявляет о своей готовности развивать такое сотрудничество.

Именно в таком духе сотрудничества правительство Индонезии совместно с правительством Южной Африки стали инициаторами созыва Конференций субрегиональных афро-азиатских организаций (КСААО), которые состоялись в июле 2003 года в Бандунге, Индонезия, и в августе 2004 года в Дурбане, Южная Африка. Вдохновляясь и руководствуясь духом Бандунга, который зародился в 1955 году, когда там состоялась первая конференция стран Азии и Африки, мы учреждаем Новое азиатско-африканское стратегическое партнерство (НААСП) в целях обеспечения лучшего будущего для стран африканского и азиатского континентов. НААСП является партнерством, которое позволяет странам обоих континентов объединиться и совместно использовать самые большие в мире запасы природных ресурсов, а также привлечь все заинтересованные стороны региона к согласованным усилиям по достижению мира, стабильности и процветания.

При этом НААСП никоим образом не будет дублировать существующие региональные инициативы, а скорее дополнит их. Оно будет опираться на существующие инициативы, такие как НЕПАД, Токійская международная конференция по развитию Африки, Ассоциация государств Юго-Восточной Азии, китайско-африканский процесс и индийско-африканский фонд и другие инициативы по содействию созданию условий для прочного мира и развития, и поддерживать их.

Процесс НААСП также активно участвует в подготовке азиатско-африканской встречи на выс-

шем уровне, которая должна состояться 21–23 апреля 2005 года в Джакарте и Бандунге и будет приурочена к пятидесятилетию юбилею исторической азиатско-африканской Конференции 1955 года. Темой встречи на высшем уровне станет «Восстановление духа Бандунга: деятельность по созданию Нового азиатско-африканского стратегического партнерства». На этой встрече НААСП будет одобрено как новая политическая инициатива, направленная на расширение сотрудничества между двумя континентами. В рамках подготовки к этому мероприятию Индонезия и Южная Африка проведут на Бали, Индонезия, совещание видных деятелей в декабре 2004 года и подготовительное совещание в феврале 2005 года.

И наконец, правительство моей страны ожидает возможности поприветствовать лидеров стран Азии и Африки на азиатско-африканской встрече на высшем уровне в Индонезии. Мы также надеемся на участие и сотрудничество соответствующих органов и учреждений системы Организации Объединенных Наций и других международных организаций и механизмов, которые могли бы внести положительный вклад в успех азиатско-африканской встречи на высшем уровне, поскольку она будет способствовать продвижению процесса осуществления НЕПАД, одним из основных элементов которых станет НААСП.

Заседание закрывается в 13 ч. 05 м.